

Unité 1

Mes relations avec mon entourage : οι σχέσεις μου με τον περίγυρό μου

Page 18

J'apprends (apprendre 3^e) mon vocabulaire et je prends (prendre 3^e) la parole

Comment est ton camarade de classe ? : Πώς είναι ο συμμαθητής σου;	Il/elle est grand/e et mince : Είναι ψηλός/ή και αδύνατος/η
Il/elle fait/mesure combien ? : Πόσο -Τι ύψος έχει;	Il/elle fait/mesure 1m70 : Είναι / Έχει ύψος 1,70 μ.
Il/elle pèse combien ? : Πόσα κιλά είναι;	Il/elle pèse 68 kilos : Είναι 68 κιλά.

Joli/e : όμορφος/η
 Grand/e : ψηλός/ή
 Mince : λεπτός/ή
 Le cheveu : η τρίχα
 Brun/e : μελαχρινός/ή
 Bouclé/e : μπουκλωτός/ή
 Long/ue : μακρύς/ιά
 L'œil – les yeux : το μάτι – τα μάτια
 Vert/e : πράσινος/η
 Beau/belle : όμορφος/η
 Le sourire : το χαμόγελο
 Porter (1^{er}) : φοράω
 Les lunettes (f) : τα γυαλιά
 Toujours : πάντα
 Bien : καλά
 Coiffé/e : χτενισμένος/η
 Bien habillé/é : καλοντυμένος/η
 Élégant/e : κομψός/ή

Portrait physique (m) : Εξωτερική εμφάνιση

La taille (f) : το μέγεθος

- Il / elle est de taille moyenne : Είναι μετρίου αναστήματος
- Il/elle est de grande ≠ petite : Είναι υψηλού ≠ χαμηλού
- Il/elle mesure 1m70 : Έχει ύψος 1,70 μ.

Le poids (m) : το βάρος

- Il/elle est rond/e /gros/se ≠ mince/maigre : Είναι στρουμπουλός/ή / χοντρός/ή ≠ αδύνατος/η / πολύ λεπτός/ή.
- Il/elle pèse 68 kilos : Είναι 68 κιλά.

Les yeux (m) : τα μάτια

- Il/elle a les yeux bleus/verts/marron/noirs/gris : Έχει μπλε/πράσινα/καφέ/μαύρα/γκρίζα μάτια.

Les cheveux (m) : τα μαλλιά

- Il/elle a les cheveux blonds/bruns/noirs /châtains/roux : Έχει ξανθά/καστανά/μαύρα/καστανόξανθα/κόκκινα μαλλιά.
- Il/elle a les cheveux longs ≠ courts : Έχει μακριά ≠ κοντά μαλλιά.
- Il/elle a les cheveux raides ≠ bouclés/frisés : Έχει ίσια ≠ σπαστά/σγουρά μαλλιά.

Les traits particuliers (m) : τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά

- Il/elle a des boutons : Έχει σπυράκια.
- Il/elle a un beau sourire : Έχει ωραίο χαμόγελο.
- Il/elle est musclé/e : Είναι μυώδης.

- Il/elle a des piercings et des tatouages : Έχει piercing και τατουάζ.
- Il/elle est bien ≠ mal habillé/e : Είναι καλοντυμένος/η ≠ άσχημα ντυμένος/η.

L'appréciation (f) : η εκτίμηση

- Il est beau/mignon : Είναι όμορφος/χαριτωμένος.
- Elle est jolie/belle/mignonne : Είναι ωραία/όμορφη/χαριτωμένη.
- Il/elle est laid/e / moche : Είναι άσχημος/η

Page 20

Je présente le caractère d'une personne : Παρουσιάζω τον χαρακτήρα ενός ανθρώπου

Comment trouves-tu ton/ta camarade ? : Πώς βρίσκεις τον συμμαθητή σου / τη συμμαθήτριά σου;

Qu'est-ce que tu aimes ou tu n'aimes pas chez lui/elle ? : Τι σου αρέσει ή δεν σου αρέσει σε αυτόν/αυτήν;

Quels sont ses qualités et ses défauts ? : Ποια είναι τα πλεονεκτήματα και ποια τα μειονεκτήματά του/της;

À mon avis : κατά τη γνώμη μου

Sympathique : συμπαθητικός/ή

Gentil/le : ευγενικός/ή

(Il) fait (faire 3e) des blagues : κάνει πλάκες

Tout le temps : όλη την ώρα

Souriant/e : χαμογελαστός/ή

Penser (1^{er}) : σκέφτομαι

Être (3^e) bien dans sa peau : νοιώθω καλά με τον εαυτό μου

Tout le monde : όλος ο κόσμος

Selon moi : κατά τη γνώμη μου

Antipathique : αντιπαθητικός/ή

Méchant/e : κακός/ιά

Désagréable : δυσάρεστος/η

Elle ne rit (rire 3^e) jamais : δεν γελάει ποτέ

(Elle) n'a pas d'humour : δεν έχει χιούμορ

Je crois (croire 3^e) : πιστεύω

Être (3^e) mal dans sa peau : Αισθάνομαι άσχημα με τον εαυτό μου

	Qualités (f) : Προτερήματα	Défauts (m) : Μειονεκτήματα
À mon avis : κατά τη γνώμη μου Je crois qu' : πιστεύω ότι Je pense qu' : θεωρώ ότι (σκέφτομαι πως) Je trouve qu' : μου φαίνεται πως (βρίσκω πως) Selon moi : κατά τη γνώμη μου	<ul style="list-style-type: none"> • Il/elle a bon caractère : έχει καλό χαρακτήρα. • Il/elle a de l'humour : έχει χιούμορ. • Il/elle est sûr/e de lui/d'elle : είναι σίγουρος/η για τον εαυτό του/της. 	<ul style="list-style-type: none"> • Il/elle a mauvais caractère : έχει κακό χαρακτήρα • Il/elle n'a pas d'humour : δεν έχει χιούμορ. • Il/elle n'est pas sûr/e de lui/d'elle : δεν είναι σίγουρος/η για αυτόν/ήν.
Il/elle semble : αυτός/ή μοιάζει Il/elle a (avoir 3^e) l'air : έχει ύφος	<ul style="list-style-type: none"> • sociable, ouvert/e : κοινωνικός/η, ανοιχτός/ή • sincère : φιλαληθής • gai/e : χαρούμενος/η • drôle, marrant/e : είναι αστείος/α, κωμικός/ή (έχει πλάκα). • poli/e : ευγενικός/ή • intelligent/e : έξυπνος/η • travailleur/euse : εργατικός/ή • courageux/euse : γενναίος/α • généreux/euse : γενναιόδωρος/η 	<ul style="list-style-type: none"> • timide : ντροπαλός/ή • menteur/euse : ψεύτης/τρα • triste : στενοχωρημένος/η • ennuyeux/euse : βαρετός/ή. • impoli/e : αγενής • bête : βλάκας • paresseux/euse : τεμπέλης/α • peureux/euse : φοβισιάρης/α • égoïste, : εγωιστής • frimeur/euse : φτιγουρατζής /ού • désagréable : δυσάρεστος/η • bavard/e : φλύαρος/η

Je parle de mes relations avec mon entourage
Μιλάω για τις σχέσεις με τον περίγυρό μου

Mes parents (m) : Οι γονείς

Sévère : αυστηρός
 Exigeant/e : απαιτητικός/ή
 Ils ne me comprennent pas : Δεν με καταλαβαίνουν
 Je dois toujours leur demander la permission : Πρέπει πάντα να ζητώ την άδειά τους
 Ils m'interdisent (interdire 3^e) de sortir (3^e) le soir : μου απαγορεύουν να βγω το βράδυ
 Ils s'énervent (s'énervier 1^{er}) facilement : εκνευρίζονται εύκολα
 (Ils) me punissent (punir 2^e) : με τιμωρούν
 Je ne m'entends pas bien avec eux, on se dispute souvent : Δεν τα πάω καλά μαζί τους, τσακωνόμαστε συχνά

Ils sont cools : είναι χαλαροί, άνετοι.
 Compréhensif/ve : με κατανόηση
 Ils me font confiance : Μου έχουν εμπιστοσύνη
 Ils me permettent (permettre 3^e) de sortir (3^e), d'aller (3^e) à des fêtes : Μου επιτρέπουν να πηγαίνω σε γιορτές
 Ils me laissent aller à des fêtes : Μου επιτρέπουν να πηγαίνω σε γιορτές
 Ils sont patients et indulgents : Είναι υπομονετικοί και επιεικείς
 Je m'entends très bien avec eux, on a de bons rapports : Τα πάω καλά μαζί τους, έχουμε καλές σχέσεις.

Je demande la permission : Ζητάω την άδεια

- Est-ce que je peux/pourrais regarder la télé ce soir ? : Μπορώ / Θα μπορούσα να δω τηλεόραση σήμερα το βράδυ;
- S'il te plaît, je voudrais/j'aimerais aller à la boum de Christophe, samedi soir. Je peux ? : Σε παρακαλώ, θα ήθελα / θα επιθυμούσα να πάω στο πάρτι του Κριστόφ το Σάββατο το βράδυ. Μπορώ;
- Est-ce que tu me permets de/m'autorises à sortir ce soir ? : Μου επιτρέπεις / Με αφήνεις να βγω σήμερα το βράδυ;

Je donne la permission : δίνω την άδεια	Je refuse la permission : αρνούμαι την άδεια
Je te permets de partir : σου επιτρέπω να φύγεις Je te donne la permission de sortir : σου δίνω την άδεια να βγεις Tu peux sortir le chien, si tu veux : μπορείς να βγάλεις τον σκύλο, εάν θέλεις Bien sûr : ασφαλώς	Je ne te permets pas de sortir ce soir : δεν σου επιτρέπω να βγεις σήμερα το βράδυ Je suis désolé/e, mais ce n'est pas possible : λυπάμαι, αλλά δεν είναι δυνατό Non, je regrette : όχι, λυπάμαι

D'accord : σύμφωνοι Pas de problème : κανένα πρόβλημα Pourquoi pas ? : γιατί όχι;	Non ! Pas question : όχι, ούτε να το συζητάς
---	--

J'exprime mon énervement : εκφράζω τον εκνευρισμό μου

- Tu m'énerves : με εκνευρίζεις
- Ça m'énerve : αυτό με εκνευρίζει
- C'est insupportable : είναι ανυπόφορο
- J'en ai assez : αγανάχτησα J'en ai marre : μπούχτισα

Mon copain / Mon pote : Ο φίλος μου / ο κολλητός μου

Avec mon copain : με τον φίλο μου

- On fait plein de choses ensemble : Κάνουμε πολλά πράγματα μαζί
On rigole, on s'amuse bien : Γελάμε και διασκεδάζουμε καλά
- On a les mêmes goûts : έχουμε τα ίδια γούστα
- On se confie nos secrets : εμπιστευόμαστε τα μυστικά μας
- On est inséparables : Είμαστε αχώριστοι
- Quelquefois, on se dispute mais on se réconcilie très vite : Κάποιες φορές τσακωνόμαστε αλλά τα ξαναβρίσκουμε γρήγορα

Mon ami est toujours là dans les moments difficiles et je peux compter sur lui : Ο φίλος μου είναι πάντα κοντά μου στις δύσκολες στιγμές και μπορώ να υπολογίζω σε αυτόν

Quels sentiments éprouves-tu ? : Τι συναισθήματα νοιώθεις;

Positifs : θετικά	Négatifs : αρνητικά
<ul style="list-style-type: none"> • Je le/la trouve sympathique : τον/την βρίσκω συμπαθητικό/ή • J'ai de l'admiration/de la sympathie pour lui/elle : τρέφω θαυμασμό/συμπάθεια για αυτόν/ή • J'ai beaucoup d'affection pour lui/elle : νοιώθω πολλή στοργή για αυτόν/ήν • Je l'aime bien : τον/την αγαπώ πολύ 	<ul style="list-style-type: none"> • Je le/la trouve antipathique : τον/την βρίσκω αντιπαθητικό • Je ne l'aime pas : δεν τον/την συμπαθώ • Je le/la déteste : τον/την σιχαίνομαι • Je suis jaloux/se de lui / elle : Τον / Την ζηλεύω

J'exprime la ressemblance ou la différence :

Εκφράζω την ομοιότητα ή τη διαφορά

<ul style="list-style-type: none"> • Nous avons le même caractère (m), les mêmes défauts (m) : έχουμε τον ίδιο χαρακτήρα, τα ίδια ελαττώματα • Nous avons beaucoup de points en commun : έχουμε πολλά κοινά σημεία • On se ressemble : μοιάζουμε • Il/elle est comme moi : είναι σαν εμένα 	<ul style="list-style-type: none"> • Nous n'avons pas le même caractère : δεν έχουμε τον ίδιο χαρακτήρα • Nous n'avons rien en commun : δεν έχουμε τίποτα κοινό • On ne se ressemble pas/on est très différents : δεν μοιάζουμε / είμαστε πολύ διαφορετικοί
--	--

Unité 2

Mes fêtes et mes sorties : Οι εορτασμοί και οι έξοδοί μου

Page 40

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Je fais la fête avec mes parents et mes amis : γιορτάζω
μαζί με τους γονείς μου και τους φίλους μου

Les fêtes familiales : οι οικογενειακές γιορτές

Quelle est la fête familiale que tu préfères ? : Ποια είναι η οικογενειακή γιορτή που προτιμάς;

Raconte : Διηγήσου

Noël : τα Χριστούγεννα

La Saint Sylvestre : η παραμονή της Πρωτοχρονιάς

Les plus importantes : οι σημαντικότερες

On achète (acheter 1^{er}) des cadeaux pour tous les membres (f) de la famille :

αγοράζουμε δώρα για όλα τα μέλη της οικογένειας

On décore (décorer 1^{er}) la maison et le sapin avec des boules (f) et des guirlandes (f) :

στολίζουμε το σπίτι και το έλατο με μπάλες και γιρλάντες

On dépose (déposer 1^{er}) les cadeaux (m) et une crèche (f) au pied du sapin :

βάζουμε δώρα και μια φάτνη κάτω από το έλατο

J'aide (aider 1^{er}) ma mère à préparer (1^{er}) le repas traditionnel du réveillon de Noël :

βοηθάω τη μαμά μου να ετοιμάσει το παραδοσιακό γεύμα της παραμονής των

Χριστουγέννων

D'habitude, le 24 décembre au soir : συνήθως το βράδυ της 24^{ης} Δεκεμβρίου

On organise (organiser 1^{er}) un grand repas familial chez nous : οργανώνουμε ένα

μεγάλο οικογενειακό γεύμα σπίτι μας

On commence par un apéritif au champagne : ξεκινούμε με ένα aperitif με

σαμπάνια

Comme plat principal : ως κυρίως πιάτο

La dinde aux marrons : γαλοπούλα με κάστανα
Le fromage : το τυρί
Le dessert traditionnel : το παραδοσιακό επιδόρπιο
La bûche de Noël : χριστουγεννιάτικος κορμός
Au chocolat : σοκολάτας
À la vanille : βανίλιας
On ouvre (ouvrir 3^e) les cadeaux (m) : ανοίγουμε τα δώρα
On s'embrasse (s'embrasser 1^{er}) : φιλιόμαστε
On se souhaite (se souhaiter) « Joyeux Noël » : ευχόμαστε «Καλά Χριστούγεννα»

Le 31 au soir : στις 31 το βράδυ
c'est « la Saint-Sylvestre » : είναι παραμονή Πρωτοχρονιάς
« le réveillon du jour de l'An » : το ρεβεγιόν της παραμονής της Πρωτοχρονιάς
À minuit : τα μεσάνυχτα
Bonne Année : καλή χρονιά
On regarde (regarder 1^{er}) les feux d'artifice : βλέπουμε τα πυροτεχνήματα

Pâques en Grèce et en France

En Grèce, Pâques est une fête familiale très importante. Le samedi soir, on va à l'église avec des cierges décoré. On s'embrasse et on se souhaite « joyeuses Pâques ». Pour le repas **de Pâques**, on mange de l'agneau cuit à la broche et des œufs teints en rouge. En France, on cache des œufs en chocolat dans le jardin pour que les enfants les trouvent.

Πάσχα στην Ελλάδα και στη Γαλλία

τήν Ελλάδα το Πάσχα είναι μία γιορτή πολύ σημαντική. Το Σάββατο βράδυ πάμε στην εκκλησία με τις λαμπάδες. Φιλιόμαστε και ευχόμαστε ο ένας στον άλλον « καλό Πάσχα ». Για το πασχαλινό γεύμα, τρώμε αρνί ψητό στη σουβλα και βαμμένα κόκκινα αυγά. Στην Γαλλία, κρύβουμε σοκολατένια αυγά μέσα στον κήπο ώστε να τα βρουν τα παιδιά.

Je célèbre les grands moments familiaux : γιορτάζω τις σημαντικές οικογενειακές στιγμές

Tu as déjà assisté à un mariage ? Raconte : έχεις ήδη παρευρεθεί σε έναν γάμο;
Διηγήσου

Je suis déjà allé (aller 3^e) au mariage de ma cousine et j'ai adoré : έχω πάει ήδη στον γάμο της ξαδέρφης μου και το λάτρεψα
 Ça s'est passé (se passer 1^{er}) à l'église (f) : έγινε στην εκκλησία
 La cérémonie : η τελετή
 Heureux/euse : ευτυχισμένος/η
 La robe de mariée : το νυφικό
 La fleur : το λουλούδι
 Partout : παντού
 La réception : η δεξίωση, το τραπέζι του γάμου
 Souriant/e : χαμογελαστός/ή
 Heureux/se : χαρούμενος/η
 Le repas : το γεύμα
 Délicieux/se : απολαυστικός/ή

L'église : η εκκλησία
 La mairie : το δημαρχείο
 Le mariage religieux : ο θρησκευτικός γάμος
 Le mariage civil : ο πολιτικός γάμος

- On envoie des faire-part de mariage (m) : στέλνουμε προσκλητήρια γάμου
- On assiste à la cérémonie : παρευρισκόμαστε στην τελετή
- On est invité à la réception, à un grand repas : είμαστε καλεσμένοι στη δεξίωση, σε ένα μεγάλο γεύμα
- On félicite les nouveaux mariés, on leur dit : Félicitations : συγχαίρουμε τους νεόνυμφους, τους λέμε : συγχαρητήρια
- Les époux partent en voyage de nocces/en lune de miel : οι σύζυγοι φεύγουν γαμήλιο ταξίδι / ταξίδι του μέλιτος

Épouser (1^{er}) quelqu'un, se marier (1^{er}) avec quelqu'un : το ρήμα « épouser » (παντρεύομαι) συντάσσεται χωρίς πρόθεση ενώ το ρήμα « se marier » (παντρεύομαι) συντάσσεται με την πρόθεση avec

La naissance : η γέννηση	Le baptême : η βάφτιση
<p>Ils ont eu (avoir 3^e) un bébé : έκαναν ένα μωρό</p> <p>On ne dit pas « faire des enfants » : δε χρησιμοποιούμε το ρήμα « faire » για να πούμε πως « έκαναν μωρό »</p> <ul style="list-style-type: none"> • Le bébé est né, il est en bonne santé : Το μωρό γεννήθηκε και είναι καλά. 	<ul style="list-style-type: none"> • La marraine, le parrain : η νονά, ο νονός • Le pope baptise (baptiser 1^{er}) le bébé : ο παπάς βαφτίζει το μωρό • On offre (offrir 3^e) des dragées/des bonbonnières : προσφέρουμε κουφέτα/μπομπονιέρες

<ul style="list-style-type: none"> On envoie (envoyer 1^{er}) des faire-part de naissance : στέλνουμε αγγελτήριά γέννησης 	
--	--

J'invite (inviter 1 ^{er})/je propose (proposer 1 ^{er}): προσκαλώ/προτείνω	J'accepte (accepter 1 ^{er}): δέχομαι	Je refuse (refuser 1 ^{er}): αρνούμαι
<ul style="list-style-type: none"> Je t'/vous invite au mariage de ma cousine : σε/σας προσκαλώ στον γάμο της ξαδέρφης μου J'aimerais t'/vous inviter au baptême de mon petit cousin : θα ήθελα να σας προσκαλέσω στη βάφτιση του μικρού μου ξαδέρφου Ça te dit d'aller à une fête demain? : Τι θα έλεγες να έρθετε σε μια γιορτή αύριο; Tu es/Vous êtes libre samedi soir pour venir à ma fête? : Είσαι/Είστε ελεύθερος/η για να έρθετε στη γιορτή μου το Σάββατο το βράδυ; 	<ul style="list-style-type: none"> Oui, avec grand plaisir : ναι, μετά χαράς Oui, ça me ferait vraiment plaisir : ναι, θα με ευχαριστούσε πραγματικά Oui, c'est une (très) bonne idée : ναι, είναι μια (πολύ) καλή ιδέα D'accord : σύμφωνοι Volontiers : ευχαρίστως Oui, rourquoi pas? : Ναι, γιατί όχι; 	<ul style="list-style-type: none"> Non, malheureusement je ne peux pas venir (3^e) : όχι, δυστυχώς δεν μπορώ να έρθω Non, c'est dommage, mais je serai absent/e ce jour-là : όχι, είναι κρίμα, αλλά θα λείπω εκείνη την ημέρα Je regrette / je suis désolé(e) mais je ne suis pas libre : λυπάμαι αλλά δεν είμαι ελεύθερος/η

Je fais la fête avec mes potes : γιορτάζω/ξεφαντώνω με τους φίλους μου

1 Les boums : τα πάρτι

Tu organises des fêtes d'anniversaire/des boums? : Διοργανώνεις γιορτές γενεθλίων / πάρτι;

Comment prépares-tu une fête entre amis ? : Πώς ετοιμάζεις μια γιορτή μεταξύ φίλων;

Oui, j'organise des fêtes pour mon anniversaire : Ναι, διοργανώνω γιορτές για τα γενέθλιά μου

Tout d'abord : καταρχάς

Je cherche (chercher 1^{er}) : ψάχνω

L'endroit idéal : το ιδανικό μέρος

D'habitude : συνήθως

Ensuite : στη συνέχεια

Je fais (faire 3^e) la liste des invités : φτιάχνω τη λίστα των καλεσμένων

Puis : έπειτα

Je choisis (choisir 2^e) le jour et l'heure de la fête : επιλέγω την ημέρα και την ώρα της γιορτής

Le plus souvent : συχνότερα

Enfin : τελικά

J'envoie les invitations par Viber ou Messenger : στέλνω προσκλήσεις μέσω Viber ή Messenger

Je crée (créer 1^{er}) un événement sur Facebook : δημιουργώ ένα γεγονός στο Facebook

Je décore la maison : στολίζω το σπίτι

Je mets (mettre 3^e) de la bonne musique : βάζω τη σωστή μουσική

Plein de choses à grignoter (1^{er}) et à boire (3^e) : πολλά πράγματα για να μασουλήσουμε και να πιούμε

Préparer (1^{er}) le gâteau d'anniversaire : ετοιμάζω μια τούρτα γενεθλίων

Le jour de la fête : η ημέρα της γιορτής

On s'éclate (s'éclater 1^{er}) : ξεδίνουμε

Mes amis arrivent (arriver 1^{er}) : οι φίλοι μου φτάνουν

On ouvre (ouvrir 3^e) les cadeaux : ανοίγουμε τα δώρα

On joue (jouer 1^{er}) à des jeux de société et à des jeux vidéo : παίζουμε επιτραπέζια και ηλεκτρονικά

On danse (danser 1^{er}) : χορεύουμε

On chante (chanter 1^{er}) comme des fous : τραγουδάμε σαν τρελοί

2 Les concerts de musique : οι μουσικές συναυλίες

Vous assistez souvent à des concerts ? : Πηγαίνετε συχνά σε συναυλίες;

Avez-vous aimé le dernier concert auquel vous avez assisté ? Pourquoi ? : Σας άρεσε η τελευταία συναυλία που πήγατε (παρευρεθήκατε); Γιατί;

J'y vais souvent avec mes amis : πάω συχνά με φίλους μου

Je réserve (réserver 1^{er}) toujours nos places en avance sur Internet pour ne pas faire la queue au guichet : κλείνω πάντα θέσεις από πριν στο Ίντερνετ για να μην περιμένουμε στην ουρά στο ταμείο

Le groupe faisait (faire 3^e) une tournée en Europe : το γκρουπ έκανε περιοδεία στην Ευρώπη

C'était (être 3^e) génial : ήταν υπέροχα

Ils sont montés (monter 1^{er}) sur scène : ανέβηκαν στη σκηνή

Le public criait (crier 1^{er}) et applaudissait (applaudir 2^e) : το κοινό φώναζε και χειροκροτούσε

La salle était pleine : Η αίθουσα ήταν γεμάτη

J'ai assisté samedi dernier à un concert trop nul : Το προηγούμενο Σάββατο πήγα σε ένα πολύ κακό κονσέρτο

Non seulement : όχι μόνο

Le chanteur est arrivé en retard : ο τραγουδιστής έφτασε αργοπορημένος

(Il) chantait faux : τραγουδούσε φάλτσα

Il n'a pas signé d'autographe ni fait de selfie avec le public : δεν υπέγραψε αυτόγραφα ούτε έβγαλε σέλφι με το κοινό

3 Les manifestations culturelles : ΟΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΕΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ

Que fais-tu pendant la Fête de la musique ? : Τι κάνεις όταν είναι η γιορτή της μουσικής;

C'est la journée la plus longue de l'année : είναι η μεγαλύτερη ημέρα του χρόνου

Je sors dans les rues : βγαίνω στους δρόμους

Pour écouter de la musique : για να ακούσω μουσική

Groupes d'amateurs et de professionnels : γκρουπ ερασιτεχνών και επαγγελματιών

(Ils) animent les rues : δίνουν ζωή στους δρόμους

(Ils) créent une ambiance festive : δημιουργούν μια εορταστική ατμόσφαιρα

Unité 3

Mes études et mes projets d'avenir : Οι σπουδές μου και τα σχέδιά μου για το μέλλον

Page 58

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

1

Elle est comment, ton école ? : Πώς είναι το σχολείο σου;

Mon école me plaît (plaît 3^e) beaucoup : το σχολείο μου μου αρέσει πολύ

Moderne : μοντέρνος/α/ο

Les bâtiments (m) : τα κτίρια

Tout neufs: ολοκαίνουργια

En bon état : σε καλή κατάσταση

Moi, mon école ne me plaît pas du tout : εμένα το σχολείο μου δεν μου αρέσει καθόλου

Vieux/vieille : παλιός/ά/ό

Moche : άσχημος/η/ο

Recouvert de tags et de graffitis : καλυμμένο με ταγκιές και γκράφιτι

2

Et les salles de classe, elles sont comment ? : Και οι αίθουσες διδασκαλίας, πώς είναι;

Je les trouve très agréables et très propres : τις βρίσκω πολύ ευχάριστες και πολύ καθαρές

Clair/e : φωτεινός/ή/ό

Ensoleillé/e : ηλιόλουστος/η/ο

Un TBI : ένας διαδραστικός πίνακας

Des chaises (f) : καρέκλες

Des tables neuves : καινούργια τραπεζάκια (θρανία)

Il y a même deux rouelles (f) : υπάρχουν ακόμη δύο κάδοι

Une pour les matériaux (m) recyclables (verre, papier, plastique) : ένας (κάδος) για τα ανακυκλώσιμα υλικά (γυαλί, χαρτί, πλαστικό)

Une pour le reste des ordures (f) : ένας για τα υπόλοιπα απορρίμματα

Dans mon collège, l'ambiance n'est pas géniale : στο γυμνάσιό μου, η ατμόσφαιρα δεν είναι υπέροχη
Sombre : σκοτεινός/ή/ό
Mal éclairé/e : κακοφωτισμένος/η/ο
Laid/e : άσχημος/η/ο
Des classes mal chauffées en hiver : αίθουσες που δεν θερμαίνονται επαρκώς τον χειμώνα
Le matériel est en mauvais état : το υλικό είναι σε άσχημη κατάσταση

3

Quel est ton coin préféré dans l'école ? Pourquoi ? : Ποια είναι η αγαπημένη σου γωνιά στο σχολείο; Γιατί;

C'est le gymnase bien sûr : ασφαλώς είναι το γυμναστήριο
Vaste : ευρύχωρος/η/ο
Avec du matériel neuf : με καινούργιο εξοπλισμό
Des vestiaires ultramodernes : με υπερσύγχρονα αποδυτήρια
Des terrains de sport : αθλητικά γήπεδα
Une piscine couverte : μια εσωτερική πισίνα
Les installations sportives sont vraiment au top : οι αθλητικές εγκαταστάσεις είναι πραγματικά κορυφαίες

Moi, je préfère le CDI : εγώ προτιμώ την αίθουσα πολυμέσων
Bien fourni/e : καλά εφοδιασμένος/η/ο
La bibliothécaire : η βιβλιοθηκάρια

La salle d'informatique : η αίθουσα πληροφορικής
Équipé/e d'ordinateurs très performants : εξοπλισμένος/η/ο με υπολογιστές πολύ καλών επιδόσεων

Moi, c'est la cantine : για μένα είναι η καντίνα
À midi : στις 12 (το μεσημέρι)
Pendant la pause déjeuner : κατά τη διάρκεια του διαλείμματος για μεσημεριανό
La nourriture : η τροφή, τα φαγητά

Ils sont comment vos profs ? : Πώς είναι οι καθηγητές σου;

Mon prof de maths est plutôt cool : Ο καθηγητής μου των μαθηματικών είναι πολύ καλός

Compréhensif/ve : με κατανόηση

Il explique bien son cours : εξηγεί καλά το μάθημα

Il adore son métier : λατρεύει το επάγγελμά του

Notre prof de maths à nous est très ennuyeux et antipathique : ο καθηγητής μας των μαθηματικών είναι πολύ βαρετός και αντιπαθητικός

Il explique très mal son cours : δεν εξηγεί καλά το μάθημά του

Je ne comprends rien : δεν καταλαβαίνω τίποτα

Il donne trop de devoirs : βάζει πάρα πολλές ασκήσεις

Il met de mauvaises notes : βάζει άσχημους βαθμούς

Je trouve qu'il n'arrive pas à intéresser les élèves : Βρίσκω, ότι δεν καταφέρνει να προκαλέσει το ενδιαφέρον στους μαθητές του

Les élèves ne le respectent pas : Οι μαθητές δεν τον σέβονται

<p>Mon prof est : ο καθηγητής μου είναι...</p> <p>Je le trouve : τον βρίσκω...</p>	<ul style="list-style-type: none"> • patient : υπομονετικό • juste : δίκαιο • calme : ήρεμο • dynamique : δυναμικό • indulgent : επιεική 	<ul style="list-style-type: none"> • impatient : ανυπόμονος • injuste : άδικος • nerveux : νευρικός • ennuyeux : βαρετός • sévère, strict : αυστηρός, αμείλικτος
<p>À mon avis : κατά τη γνώμη μου...</p> <p>Selon moi : κατ'εμέ...</p> <p>Pour moi : για εμένα...</p> <p>Je pense qu' : πιστεύω ότι...</p> <p>Je trouve qu' :...</p> <p>J'ai l'impression qu' : έχω την εντύπωση ότι...</p>	<ul style="list-style-type: none"> • il a un bon contact avec ses élèves : έχει καλές σχέσεις με τους μαθητές του • il s'impose : επιβάλλεται 	<ul style="list-style-type: none"> • il a un mauvais contact avec ses élèves : δεν έχει καλές σχέσεις με τους μαθητές του • il ne s'impose pas / il ne tient pas sa classe : δεν επιβάλλεται στην τάξη
	<ul style="list-style-type: none"> • il explique bien son cours : εξηγεί καλά το μάθημά του 	<ul style="list-style-type: none"> • il explique mal son cours : δεν εξηγεί καλά το μάθημά του
	<ul style="list-style-type: none"> • il a de l'humour : έχει χιούμορ • il nous fait rire mais il se fait respecter : μας κάνει να γελάμε 	<ul style="list-style-type: none"> • il est ennuyeux : είναι βαρετός • on ne le respecte pas du tout : Δεν τον σέβονται καθόλου

	αλλά και να τον σεβόμαστε	
	<ul style="list-style-type: none"> • Il encourage/aide ses élèves : ενθαρρύνει / βοηθά / δίνει κίνητρο στους μαθητές του • il écoute les problèmes de ses élèves : Ακούει τα προβλήματα των μαθητών του 	<ul style="list-style-type: none"> • il décourage ses élève : αποθαρρύνει τους μαθητές του • il se moque de ses élèves : κοροϊδεύει του μαθητές του
Son cours est : το μάθημά του είναι...	<ul style="list-style-type: none"> • vivant : ζωντανό • dynamique : δυναμικό • passionnant : παθιασμένο 	monotone : μονότονο

J'exprime l'obligation / la permission : Εκφράζω την υποχρέωση, την άδεια	J'exprime l'interdiction : εκφράζω την απαγόρευση
<ul style="list-style-type: none"> • Tu dois faire tes devoirs : πρέπει να κάνεις τα μαθήματά σου • Il faut respecter les règles : πρέπει να σέβεσαι τους κανόνες • Il est obligatoire/nécessaire de porter des chaussures de sport : είναι υποχρεωτικό/απαραίτητο να φοράς αθλητικά παπούτσια • Tu es obligé de suivre le règlement : είσαι υποχρεωμένος να ακολουθείς τον κανονισμό • Il est permis/autorisé d'utiliser un crayon pour prendre des notes : επιτρέπεται να χρησιμοποιείς μολύβι για να κρατάς σημειώσεις 	<ul style="list-style-type: none"> • Tu ne dois pas laisser traîner tes affaires : δεν πρέπει να αφήνεις παρατημένα τα πράγματά σου • Il ne faut pas manger dans les salles de classe : δεν πρέπει να τρως στις αίθουσες διδασκαλίας • Il est interdit/défendu d'utiliser son portable à l'école : απαγορεύεται να χρησιμοποιείς το κινητό στο σχολείο • Il n'est pas permis/autorisé d'aller aux toilettes pendant l'examen : δεν επιτρέπεται να πηγαίνεις στην τουαλέτα κατά τη διάρκεια των εξετάσεων • Défense de/Interdiction de fumer au collège : απαγορεύεται το κάπνισμα στο σχολείο (γυμνάσιο)

Tu es bon élève ? : Είσαι καλός μαθητής;

Tu te comportes comment en classe ? : Πώς συμπεριφέρεσαι στην τάξη;

Tu as de bonnes notes ? : Παίρνεις καλούς βαθμούς;

Je pense que je suis un bon élève : πιστεύω πως είμαι καλός μαθητής

J'ai de bonnes/d'excellentes notes : παίρνω καλούς/εξαιρετικούς βαθμούς

Sérieux/euse : σοβαρός/ή/ό

Attentif/ve : προσεκτικός/ή/ό

Je participe en classe : συμμετέχω στην τάξη

Je ne dérange pas le cours : δεν ενοχλώ στο μάθημα

Travailleur/se : εργατικός/ή/ό

J'essaie de faire mes devoirs et d'étudier mes leçons : προσπαθώ να κάνω τις ασκήσεις μου και να μελετώ τα μαθήματά μου

Je manque rarement les cours : σπάνια χάνω μαθήματα

Je réussis bien mes contrôles : γράφω καλά στα διαγωνίσματα

Moi, je ne m'intéresse pas aux cours : εγώ δεν ενδιαφέρομαι για τα μαθήματα

Agité/e : ανήσυχος/η/ο

Turbulent/e : ταραχώδης/ες

Se marrer (1^{er}) : διασκεδάζω

Je ne fais pas mes devoirs : δεν κάνω τα καθήκοντά μου

D'habitude : συνήθως

Je n'ai pas la moyenne : δεν πιάνω τη βάση

Absent/e : απών/ούσα/ον

Je sèche régulièrement les cours : χάνω τακτικά τα μαθήματα

Mes résultats sont catastrophiques : τα αποτελέσματά μου είναι καταστροφικά

Je triche : κάνω σκονάκια, εξαπατώ, αντιγράφω

Je copie sur mes voisins : αντιγράφω από τους γύρω μου

Alors, comme ça, j'ai de bons résultats : επομένως, έτσι, πετυχαίνω καλά

αποτελέσματα

- Je suis bon ≠ mauvais, nul en maths : είμαι καλός ≠ κακός, σκράπας στα μαθηματικά
- J'ai eu 10 sur 20 ; J'ai eu la moyenne : πήρα 10 στα 20, έπιασα τη βάση
- J'ai eu 08 sur 20 ; J'ai eu en dessous de la moyenne : πήρα 8 στα 20, πήρα κάτω από τη βάση
- J'ai 15 de moyenne : έχω μέσο όρο 15

- Je n'ai que d'excellentes ≠ de mauvaises notes sur mon bulletin scolaire : έχω μόνο εξαιρετικούς ≠ κακούς βαθμούς στον έλεγχο μου

J'exprime des appréciations : εκφράζω τις εκτιμήσεις μου

- C'est facile ≠ C'est difficile : είναι εύκολο ≠ είναι δύσκολο
- C'est utile ≠ c'est inutile : είναι χρήσιμο ≠ είναι άχρηστο
- C'est intéressant ≠ c'est ennuyeux : είναι ενδιαφέρον ≠ είναι βαρετό
- C'est passionnant : είναι παθιαρικό (σε παθιάζει)
J'adore, Je suis passionné de : λατρεύω, παθιάζομαι με...
- J'aime beaucoup le français, c'est passionnant : μου αρέσουν πολύ τα γαλλικά σε παθιάζουν
- Je ne supporte pas la géographie, c'est dur : δεν μπορώ (αντέχω) τη γεωγραφία, είναι δύσκολη

Je félicite quelqu'un : συγχαίρω κάποιον

- Bravo : μπράβο
Je suis fier(fiére) de toi : είμαι περήφανος (περήφανη) για εσένα
- Félicitations : συγχαρητήρια
Toutes mes félicitations : πολλά συγχαρητήρια
- Je suis content/e pour toi/vous : είμαι πολύ ευχαριστημένος/η με εσένα/εσάς

Je présente mes excuses et j'excuse quelqu'un : Ζητάω συγγνώμη και συγχωρώ κάποιον

- | | |
|---|--|
| • Excusez-moi : με συγχωρείτε | • Ce n'est rien : δεν είναι τίποτα |
| Excuse-moi : με συγχωρείς | • Ce n'est pas grave : δεν είναι κάτι σοβαρό |
| • Pardon : συγγνώμη | • Je vous en prie : παρακαλώ |
| • Je suis (vraiment) désolé/e : λυπάμαι (πραγματικά) πολύ | Ça ne fait rien : δεν κάνει τίποτα |
| • Toutes mes excuses : χίλια συγγνώμη | • Ce n'est pas de votre/ta faute : δεν είναι δικό σας/σου το λάθος |
| • C'est de ma faute : είναι δικό μου το φταίξιμο | |

Je parle de mes projets : Μιλάω για τα σχέδιά μου

<p>Qu'est-ce que tu veux faire plus tard ? : Τι θέλεις να κάνεις αργότερα; ...après le lycée ? : μετά το λύκειο;</p>	<p>Je veux : θέλω Je voudrais : θα ήθελα J'aimerais : θα μου άρεσε J'ai l'intention de/d' : έχω την πρόθεση να...</p>
	<ul style="list-style-type: none"> • obtenir un diplôme : να πάρω ένα δίπλωμα le bac : το απολυτήριο
	<ul style="list-style-type: none"> • aller à l'Université : να πάω στο πανεπιστήμιο
	<ul style="list-style-type: none"> • faire des études de médecine/ droit/ langues : να σπουδάσω ιατρική / νομική / φιλολογία (γλώσσες)
	<ul style="list-style-type: none"> • faire des études à l'étranger : να κάνω σπουδές στο εξωτερικό en Angleterre : στην Αγγλία

<p>Quelles sont tes passions dans la vie ? : Τι είναι αυτό που σε γεμίζει στη ζωή; (Με τι έχεις πάθος;)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Moi, ma passion, c'est la cuisine : Εμένα, το πάθος μου είναι η κουζίνα. J'adore cuisiner : Λατρεύω να μαγειρεύω..
	<ul style="list-style-type: none"> • Je suis passionné/e, fou/folle d'arts plastiques : Έχω πάθος, είμαι τρελός/ή με τις εικαστικές τέχνες
	<ul style="list-style-type: none"> • Je suis fan de technologie : Είμαι οπαδός της τεχνολογίας.

<p>Quel métier tu veux faire ? : Τι επάγγελμα θέλεις να κάνεις;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Je rêve de devenir ingénieur en informatique : Ονειρεύομαι να γίνω μηχανικός πληροφορικής • Je ne sais pas encore : Δεν ξέρω ακόμη. Je vais rencontrer le conseiller d'orientation de l'école : Θα δω τον
---	--

σύμβουλο επαγγελματικού
προσανατολισμού του σχολείου

Les métiers préférés des jeunes : Τα αγαπημένα επαγγέλματα των νέων

Photographe : φωτογράφος
Pilote de ligne : πιλότος πολιτικής αεροπορίας
Chef de cuisine : σεφ μαγειρικής
Architecte/graphiste : αρχιτέκτονας/γραφίστας
Journaliste : δημοσιογράφος
Styliste : στιλίστας
Avocat : δικηγόρος
Informaticien : πληροφορικός
Médecin : γιατρός
Vétérinaire : κτηνίατρος
Ingénieur : μηχανικός
DJ : Dj

Quel profil faut-il avoir pour faire ce métier ? : Τι προσόντα πρέπει να έχεις για να κάνεις αυτό το επάγγελμα;	Il faut être patient et aimable : Πρέπει να είσαι υπομονετικός και αγαπητός.
Quelles sont tes qualités ? : Ποια είναι τα προτερήματά σου;	Je suis très organisé et responsable : Είμαι πολύ οργανωτικός και υπεύθυνος.
Je suis : Είμαι...	<ul style="list-style-type: none"> • Curieux/euse : περίεργος/η • Dynamique : δυναμικός/ή • Ouvert/e : ανοιχτός/ή • Motivé/e : κινητοποιημένος/η (έχω κίνητρο) • Rapide : γρήγορος/η • Sérieux/euse : σοβαρός/ή • Créatif/ve : δημιουργικός/ή • Méthodique : μεθοδικός/ή • À l'écoute des autres : όλος/η αφτιά για τους άλλους • À l'aise en public : άνετος μπροστά σε κόσμο

<p>Pourquoi tu veux devenir médecin ? : Γιατί θέλεις να γίνεις γιατρός;</p>	<p>Pour aider les gens : Για να βοηθάω τους ανθρώπους.</p>
<p>Pourquoi ce métier t'intéresse- t-il ? : Γιατί σε ενδιαφέρει αυτό το επάγγελμα;</p>	<p>Parce que je veux gagner beaucoup d'argent : Επειδή θέλω να βγάλω πολλά χρήματα.</p>
<p>Parce que : Επειδή...</p>	<ul style="list-style-type: none"> • j'adore voyager dans le monde entier : λατρεύω να ταξιδεύω σε όλο τον κόσμο
	<ul style="list-style-type: none"> • j'aime la musique : μου αρέσει η μουσική le cinéma : ο κινηματογράφος le théâtre etc. : το θέατρο κτλ.
	<ul style="list-style-type: none"> • j'aime créer : μου αρέσει να δημιουργώ • prendre des initiatives : να παίρνω πρωτοβουλίες • travailler en équipe : να δουλεύω ομαδικά communiquer avec des gens : να επικοινωνώ με τους ανθρώπους
	<ul style="list-style-type: none"> • je n'aime pas travailler dans un bureau : δεν μου αρέσει να δουλεύω σε ένα γραφείο
	<ul style="list-style-type: none"> • je veux devenir célèbre/une star du cinéma : θέλω να γίνω διάσημος / σταρ του σινεμά

Unité 4

Mes moyens de communication : Οι τρόποι, τα μέσα επικοινωνίας μου

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Page 78

La télévision : Η τηλεόραση

- Un poste de télé (un téléviseur) : ένας δέκτης τηλεόρασης (μια συσκευή τηλεόρασης)
- Un écran (plat) : μια οθόνη (επίπεδη)
- Une télécommande : ένα τηλεχειριστήριο/τηλεκοντρόλ
- Un téléspectateur/trice : ένας/μια τηλεθεατής/τρια
- Un présentateur/trice : ένας/μια παρουσιαστής/στρια
- Un animateur/trice : ένας/μια ψυχαγωγικός/ή παρουσιαστής/στρια
- Les chaînes françaises : τα γαλλικά κανάλια
- Un programme télé : ένα πρόγραμμα τηλεόρασης
- Allumer (1^{er}) ≠ Éteindre (3^e) la télé : ανοίγω ≠ κλείνω την τηλεόραση
- Une chaîne de télévision : Ένα τηλεοπτικό κανάλι
- Regarder une émission sur une chaîne : Κοιτάζω μία εκπομπή σε ένα κανάλι τηλεόρασης

<ul style="list-style-type: none"> • Tu regardes (regarder 1^{er}) souvent la télé ? : Βλέπεις συχνά τηλεόραση; • Pourquoi ? Γιατί ; 	<ul style="list-style-type: none"> • Oui, presque tous les soirs : Ναι, σχεδόν κάθε βράδυ. • Pour m'informer et me divertir : Για να ενημερωθώ και να διασκεδάσω
<ul style="list-style-type: none"> • Quelle est ta chaîne préférée : Ποιό είναι το αγαπημένο σου κανάλι; 	<ul style="list-style-type: none"> • J'aime bien M6. On y passe souvent de très bons films : Μου αρέσει το M6. Βάζει συχνά πολύ καλά φιλμ
<ul style="list-style-type: none"> • Et la radio, tu l'écoutes souvent ? Και το ραδιόφωνο το ακούς συχνά; 	<ul style="list-style-type: none"> • Je l'écoute quelquefois avant de dormir, des émissions musicales surtout : Το ακούω κάποιες φορές πριν κοιμηθώ, μουσικές εκπομπές κυρίως

Les différents genres d'émission : τα διάφορα είδη τηλεοπτικών εκπομπών
 une émission (culturelle, sportive, pour enfants, de cuisine, de télé réalité) : μια εκπομπή (πολιτιστική, αθλητική, για παιδιά, μαγειρικής, ριάλιτι)
 un magazine : ένα (τηλεοπτικό) μαγκαζίνο
 une série (un épisode, une saison) : μια σειρά (ένα επεισόδιο, μια σεζόν)
 le journal télévisé (JT) : το δελτίο ειδήσεων
 un jeu télévisé : ένα τηλεπαιχνίδι
 un film : μια ταινία
 un documentaire : ένα ντοκιμαντέρ
 un match : ένας αγώνας
 la pub(licité) : η διαφήμιση
 la météo : το δελτίο καιρού

Comment tu trouves cette émission ? : Πώς σου φαίνεται αυτή η εκπομπή;

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Elle est géniale / passionnante : είναι υπέροχη/παθιαρική • Elle me divertit : Με διασκεδάζει • L'animateur / le journaliste est génial / rigolo / marrant : ο παρουσιαστής / ο δημοσιογράφος είναι υπέροχος/αστείος / έχει πλάκα • Il me fait rire : με κάνει και γελάω | <ul style="list-style-type: none"> • Elle est complètement nulle / pas terrible / ridicule : είναι εντελώς χάλια / μέτρια /γελοία • Elle m'ennuie : Τη βαριέμαι • L'animateur / le journaliste m'énerve : ο παρουσιαστής / ο δημοσιογράφος με εκνευρίζει • Il est ennuyeux à mourir : βαριέμαι του θανατά |
|---|---|

L'avis des jeunes téléspectateurs : Η γνώμη των νεαρών τηλεθεατών

Oui, j'adore regarder la télé ! : Ναι, λατρεύω να βλέπω τηλεόραση

Non, je n'aime pas regarder la télé ! : Όχι, δεν μου αρέσει να βλέπω τηλεόραση

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Chez moi la télé reste allumée toute la journée : η τηλεόραση είναι ανοιχτή όλη την ημέρα στο σπίτι μου • La télé, c'est un plaisir/loisir après une journée fatigante : η τηλεόραση είναι μια ευχαρίστηση/δραστηριότητα μετά από μια δύσκολη ημέρα • On s'informe, on se cultive et on découvre des choses passionnantes : ενημερωνόμαστε, καλλιεργούμε και ανακαλύπτουμε πράγματα που μας παθιάζουν | <ul style="list-style-type: none"> • Regarder la télé, c'est perdre du temps : το να βλέπεις τηλεόραση είναι χάσιμο χρόνου • Elle présente souvent des émissions stupides : συχνά προβάλλει χαζές εκπομπές • Il y a trop de pubs/spots publicitaires ! Je zappe : : έχει πολλές διαφημίσεις διαφημιστικά σποτάκια ! Κάνω ζάπινγκ |
|---|---|

- Je suis abonné/e à Netflix et je regarde toutes mes séries préférées sur mon ordi, ma tablette ou mon smartphone : είμαι συνδρομητής/τρια στο Netflix και βλέπω όλες τις αγαπημένες μου σειρές στον υπολογιστή μου, το τάμπλετ μου ή το κινητό μου

Page 80

Exprimer la fréquence : Εκφράστε τη συχνότητα

- **Souvent / quelquefois / rarement / jamais** : Συχνά, μερικές φορές, σπάνια, ποτέ
- **Une fois par semaine / tous les mois / tous les jours** : Μια φορά την εβδομάδα, κάθε μήνα, κάθε μέρα

La radio : τα ραδιόφωνο

Un poste de radio : μια συσκευή ραδιοφώνου

Un/e animateur/rice de radio : ένας/μια ραδιοφωνικός/ή παραγωγός

Un/e auditeur/trice : ο/η ακροατής

Les stations (f) de radio françaises : οι γαλλικοί ραδιοφωνικοί σταθμοί

Tu écoutes souvent la radio ? : Ακούς συχνά ραδιόφωνο;

Oui, j'écoute la radio tous les jours : Ναι, ακούω ραδιόφωνο κάθε μέρα

Non, je n'écoute pas la radio parce que : Όχι, δεν ακούω ραδιόφωνο επειδή...

- la plupart des émissions sont banales et sans intérêt : η πλειοψηφία των εκπομπών είναι κοινότυπες και χωρίς ενδιαφέρον
- je préfère choisir la musique que j'ai envie d'écouter : προτιμώ να επιλέγω τη μουσική που επιθυμώ να ακούσω

Quel genre d'émission tu préfères écouter ? : Τι είδους εκπομπές προτιμάς να ακούς;

J'aime bien les jeux radiophoniques / les émissions musicales : Μου αρέσουν πολύ τα παιχνίδια στον αέρα (τα

	ραδιοφωνικά παιχνίδια) / οι ραδιοφωνικές εκπομπές.
--	---

Les médias en ligne : Τα μέσα κοινωνικής δικτύωσης

<p>Quelle application utilises-tu pour suivre l'actualité ? Ποιά εφαρμογή χρησιμοποιείς για να παρακαολουθείς την επικαιρότητα;</p>	<p>J'utilise Zoom Zoom Okapi / J'adore Arte Journal Junior : Χρησιμοποιώ Zoom Zoom Okapi / Λατρεύω Arte Journal Junior</p>
<p>Comment fonctionne cette appli ? Πως λειτουργεί αυτή η εφαρμογή;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Elle publie des petites vidéos sur sa chaîne YouTube : Ανεβάζει μικρά βίντεο στο κανάλι της στο Youtube • Elle fait un résumé des infos : Κάνει περίληψη των πληροφοριών • Elle propose des articles : Προτείνει άρθρα
<p>Pourquoi préfères-tu cette appli ? Γιατί προτιμάς αυτή την εφαρμογή;</p>	<p>Parce que / qu'</p> <ul style="list-style-type: none"> • elle est simple et efficace : Επειδή είναι απλή και αποτελεσματική • elle est très amusante et utile à la fois : Είναι πολύ διασκεδαστική και χρήσιμη ταυτόχρονα • les vidéos sont passionnantes : Τα βίντεο είναι συναρπαστικά • l'actu est bien expliquée : Η επικαιρότητα εξηγείται καλά <p>Parce qu'on peut</p> <ul style="list-style-type: none"> • lire la presse du monde entier : Επειδή μπορούμε να διαβάσουμε τον τύπο – τα νέα όλου του κόσμου • choisir les sujets qui nous intéressent : Διαλέγουμε τα θέματα που μας ενδιαφέρουν • regarder toutes les chaînes de TV en direct ou en replay : Βλέπουμε

	<p>όλα τα τηλεοπτικά κανάλια απευθείας ή σε επαναμετάδοση</p>
--	---

La presse écrite : Les magazines et les journaux : Ο γραπτός τύπος, τα περιοδικά και οι εφημερίδες

<p>Quel genre de magazines tu aimes lire ? : Τι είδους περιοδικά σου αρέσει να διαβάζεις;</p>	<p>Je préfère les magazines de sciences : Προτιμώ τα επιστημονικά περιοδικά.</p>
<p>Les différents types de périodiques jeunesse : Τα διάφορα είδη περιοδικών για νέους και νέες</p>	<p>les magazines féminins : τα γυναικεία περιοδικά les magazines culturels : τα πολιτιστικά περιοδικά les magazines d'histoire : τα περιοδικά ιστορίας les BD : τα κόμικς</p>
<p>Est- ce que tu lis un magazine ? : Διαβάζεις κάποιο περιοδικό;</p>	<p>Oui, je lis Okapi/je suis abonné à Okapi (un abonnement) : Ναι, διαβάζω το Okapi / είμαι συνδρομητής στο Okapi (μια συνδρομή) C'est un magazine bimensuel/Il paraît tous les 15 jours : Είναι ένα 15νθήμερο περιοδικό / Βγαίνει (κυκλοφορεί) κάθε 15 ημέρες</p>
<p>Quels articles trouves-tu les plus intéressants ? : Ποια άρθρα σου φαίνονται τα πιο ενδιαφέροντα;</p>	<p>Les articles sur les réseaux sociaux/la mode/le cinéma : Τα άρθρα για τα κοινωνικά δίκτυα / τη μόδα / το σινεμά</p>

<p>Le nom du magazine : το όνομα του περιοδικού La couverture/La une : το εξώφυλλο / το πρωτοσέλιδο La rubrique : η στήλη Le titre : ο τίτλος L'article : το άρθρο Le nom du journaliste/reporteur : το όνομα του δημοσιογράφου/ρεπόρτερ</p>
--

<p>L'ordinateur : Υπολογιστής</p> <p>Un disque dur : ένας σκληρός δίσκος Une souris : ένα ποντίκι Un écran : μια οθόνη</p>

Un clavier : ένα πληκτρολόγιο
Une imprimante : ένας εκτυπωτής
Un fichier : ένα αρχείο
Une clé USB : ένα στικάκι
Un dossier : ένας φάκελος

Tu as un ordinateur chez toi ? : Έχεις υπολογιστή σπίτι σου;	Oui, j'ai un ordinateur portable/fixe : Ναι, έχω έναν φορητό υπολογιστή/σταθερό.
Qu'est-ce que tu fais avec ton ordinateur ? : Τι κάνεις με τον υπολογιστή σου;	<ul style="list-style-type: none"> • Je tape mes exposés : Πληκτρολογώ τις εργασίες μου • Je scanne des documents : Σκανάρω αρχεία • J'imprime des photos : εκτυπώνω έγγραφα

Internet et les réseaux sociaux : Διαδίκτυο και τα μέσα κοινωνικής δικτύωσης

Tu as une connexion internet/Wifi chez toi ? : Έχεις σύνδεση στο Ίντερνετ / έχεις wifi σπίτι σου;	Oui, j'ai une connexion très rapide ≠ lente : Ναι, έχω μια πολύ γρήγορη σύνδεση ≠ αργή
Que fais-tu quand tu es connecté ? : Τι κάνεις όταν συνδέσαι στο διαδίκτυο;	<ul style="list-style-type: none"> • Je surfe sur internet : Πλοηγούμαι στο διαδίκτυο • Je télécharge de la musique, des films, des applications : κατεβάζω/ανεβάζω μουσική/ταινίες/εφαρμογές • Je joue à des jeux en ligne : παίζω διαδικτυακά παιχνίδια / online • Je visite des blogs/forums pour ados : επισκέπτομαι προσωπικά ιστολόγια / φόρουμ για έφηβους • Je fais des achats en ligne : κάνω online αγορές • Je fais des recherches pour mes devoirs : ψάχνω πληροφορίες για τα μαθήματά μου

<p>Tu as un compte sur les réseaux sociaux? : Έχεις έναν λογαριασμό στα μέσα κοινωνικής δικτύωσης;</p>	<p>Oui, j'ai un compte sur Instagram : Ναι έχω λογαριασμό στο Instagram.</p>
<p>Qu'est-ce que tu fais sur les réseaux sociaux ? : Τι κάνεις στα μέσα κοινωνικής δικτύωσης;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Je chatte avec mes amis : τσατάρω με τους φίλους μου • Je partage des photos et des vidéos : κοινοποιώ φωτογραφίες και βίντεο • Je poste des commentaires : γράφω σχόλια • Je mets des likes/j'aime : κάνω λάικ / πατάω μου αρέσει • Je publie des stories : Ποστάρω ιστορίες • Je crée mon avatar : Δημιουργώ το άβαταρ μου
<p>Tu vas souvent sur les réseaux sociaux ? : Μπαίνεις συχνά στα μέσα κοινωνικής δικτύωσης;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Oui, je reste connecté/e / actif/ve toute la journée : Ναι, είμαι συνδεδεμένος/η / ενεργός/ή όλη την ημέρα. • Non, j'y vais seulement le soir après les cours : Όχι, μπαίνω μόνο το βράδυ μετά τα μαθήματα.

Le téléphone portable/Le smartphone : Το κινητό τηλέφωνο / το smartphone

<p>Tu as un téléphone portable/ smartphone ? : Έχεις κινητό τηλέφωνο / smartphone;</p>	<p>Oui, j'ai un smartphone dernière génération/dernier cri : Ναι, έχω ένα smartphone τελευταίας γενιάς/ το τελευταίο μοντέλο.</p>
<p>Qu'est-ce que tu fais avec ton téléphone portable/smartphone? Τι κάνεις με το κινητό σου τηλέφωνο / το smartphone;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • J'appelle ma famille, mes copains : τηλεφωνώ στην οικογένειά μου, στους φίλους μου • Je reçois des appels : λαμβάνω κλήσεις • J'envoie/je reçois des textos/SMS/MMS : στέλνω/λαμβάνω μηνύματα/sms/mms

	<ul style="list-style-type: none"> • Je prends et j'envoie des photos : βγάζω και στέλνω φωτογραφίες • Je filme des vidéos : τραβάω βίντεο • Je télécharge des sonneries, des jeux, des applications : κατεβάζω ήχους κλήσης, παιχνίδια, εφαρμογές
<p>Tu utilises souvent ton téléphone portable/ smartphone ? : Χρησιμοποιείς συχνά το κινητό σου τηλέφωνο / το smartphone;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Oui, je suis accro à mon portable : Ναι, είμαι εξαρτημένος/η από το κινητό μου. • Non, je l'utilise seulement pour téléphoner en cas d'urgence : Όχι, το χρησιμοποιώ μόνο για να τηλεφωνώ σε περίπτωση ανάγκης.

Unité 5

Mes loisirs : Οι ασχολίες μου στον ελεύθερό μου χρόνο

Page 96

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Que fais-tu pendant le week-end ? : Τι κάνεις το Σαββατοκύριακο;

Comment passes-tu ton temps libre ? : Πώς περνάς τον ελεύθερό σου χρόνο;

- Je dessine : Ζωγραφίζω
- Je fais des clips vidéo avec mes copains : Κάνω βίντεο κλίπ με τους φίλους μου
- Je joue d'un instrument de musique : παίζω ένα μουσικό όργανο
- Je vais au cinéma, au théâtre : πηγαίνω κινηματογράφο, θέατρο
- Je visite un musée, une exposition : επισκέπτομαι ένα μουσείο, μια έκθεση
- Je collectionne des (BD, timbres) : συλλέγω (κόμικς, γραμματόσημα)
- Je sors avec mes amis : βγαίνω με τους φίλους μου
- Je fais les magasins, du shopping : κάνω αγορές, κάνω ψώνια
- Je joue à des jeux vidéo : Παίζω ηλεκτρονικά παιχνίδια

J'aime lire: Μου αρέσει να διαβάζω

Un/e auteur/e / un/e/ écrivain/e : ένας/μια συγγραφέας

Un héros/une héroïne : ένας ήρωας / μια ηρωίδα

Quel genre de livres est-ce que tu aimes ? : Τι είδους βιβλία σου αρέσουν;

J'aime les romans policiers (un polar) : Μου αρέσουν τα αστυνομικά μυθιστορήματα
les romans historiques : τα ιστορικά μυθιστορήματα

	<p>les romans fantastiques : τα μυθιστορήματα φαντασίας</p> <p>les romans de science-fiction : τα μυθιστορήματα επιστημονικής φαντασίας</p>
<p>Quel est ton roman préféré ? : Ποιο είναι το αγαπημένο σου μυθιστόρημα;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • C'est un roman de Lois Lowry intitulé « Le passeur » : είναι ένα διήγημα του Λ. που ονομάζεται ο διακινιτής παρανόμων • C'est un best-seller qui a beaucoup de succès : Είναι ένα μπεστ σέλερ που έχει πολύ επιτυχία

<p>Pourquoi est-ce que tu aimes /tu détestes ce roman ? : Γιατί σου αρέσει / σιχαίνεσαι αυτό το μυθιστόρημα;</p>	<p>Parce qu'/que : επειδή</p> <ul style="list-style-type: none"> • il est très bien écrit et original : είναι πολύ καλογραμμένο και πρωτότυπο • l'histoire est très intéressante, passionnante, bouleversante et avec du suspense : η ιστορία είναι πολύ ενδιαφέρουσα, παθιαίρική, ανατρεπτική και με σασπένς • le thème est surprenant, original : η υπόθεση είναι εκπληκτική, πρωτότυπη <p>À mon avis, cet auteur est génial : κατά τη γνώμη μου αυτός ο συγγραφέας είναι υπέροχος</p> <p>Je te le conseille : σου το προτείνω</p>	<p>Parce que : επειδή</p> <ul style="list-style-type: none"> • c'est mal écrit, banal et ennuyeux : είναι κακογραμμένο, κοινότυπο και βαρετό • l'intrigue est vraiment compliquée : η υπόθεση είναι πραγματικά πολύπλοκη • l'histoire est prévisible et n'a aucun intérêt : η ιστορία είναι προβλέψιμη και δεν έχει κανένα ενδιαφέρον <p>À mon avis, cet auteur est nul : κατά τη γνώμη μου, αυτός ο συγγραφέας είναι χάλια</p> <p>Je te le déconseille : δε στο προτείνω</p>
--	---	--

J'adore écouter de la musique ! : Λατρεύω να ακούω μουσική!

<p>Quel est ton style musical préféré ? : Ποιο είναι το αγαπημένο σου στυλ μουσικής;</p>	<p>J'aime la pop, le rock, le hip hop, la musique classique : Μου αρέσει η Ποπ, η ροκ, το χιπ χοπ, η κλασική μουσική</p>
<p>Pourquoi est-ce que tu aimes ce chanteur ? : Γιατί σου αρέσει αυτός ο τραγουδιστής;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • parce qu'il a une belle voix : επειδή έχει ωραία φωνή • parce que j'adore les paroles de ses chansons : επειδή λατρεύω τους στίχους των τραγουδιών του

J'aime jouer à des jeux de société : Μου αρέσει να παίζω με επιτραπέζια

<ul style="list-style-type: none"> • Jouer à un jeu de société, aux cartes, aux échecs : παίζω ένα επιτραπέζιο παιχνίδι, χαρτιά (χαρτάκια/κάρτες), σκάκι • Gagner (le gagnant) /perdre (le perdant) : κερδίζω (ο νικητής) / χάνω (ο ηττημένος) • Tricher : κάνω ζαβολιά/εξαπατώ 	<ul style="list-style-type: none"> • Un dé, un pion : ένα ζάρι, ένα πιόνι • Avancer/reculer d'une case : προχωρώ, οπισθοχωρώ ένα τετραγωνάκι • Passer son tour : χάνω τη σειρά μου • Tirer une carte : τραβώ μια κάρτα • Mélanger les cartes : ανακατεύω τις κάρτες • Distribuer les cartes : μοιράζω τις κάρτες
--	--

<p>On s'est amusés comme des fous : διασκεδάσαμε σαν τρελοί On a bien rigolé : γελάσαμε πολύ C'était super marrant : ήταν πάρα πολύ αστείο C'était ennuyeux à mourir : ήταν βαρετό μέχρι θανάτου</p>

J'exprime l'intérêt ou l'indifférence : εκφράζω το ενδιαφέρον ή την αδιαφορία

<p>Pourquoi est-ce que tu aimes ou tu n'aimes pas pratiquer cette activité ? : Γιατί σου αρέσει η δεν σου αρέσει να κάνεις αυτή τη δραστηριότητα;</p>	<p>Parce que c'est une activité : Επειδή είναι μια δραστηριότητα...</p>	<ul style="list-style-type: none"> • intéressante : ενδιαφέρουσα • passionnante : που σε παθιάζει • utile : χρήσιμη • importante : σημαντική • qui développe l'imagination, la force, la créativité : που αναπτύσσει τη φαντασία, τη δύναμη, τη δημιουργικότητα 	<ul style="list-style-type: none"> • sans intérêt : χωρίς ενδιαφέρον • ennuyeuse : βαρετή • inutile (qui ne sert à rien) : άχρηστη (που δε χρησιμεύει σε τίποτα) • sans importance : άνευ σημασίας
<p>Qu'est-ce que tu préfères ? : τι προτιμάς; Les jeux de société ou les jeux vidéo ? : Τα επιτραπέζια ή τα ηλεκτρονικά παιχνίδια;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Je préfère les jeux vidéo aux jeux de société : προτιμώ τα ηλεκτρονικά παιχνίδια από τα επιτραπέζια • Ça m'est égal : μου είναι το ίδιο • Peu importe : το ίδιο μου κάνει 		

Les loisirs culturels et créatifs : Οι πολιτιστικές και δημιουργικές ασχολίες

Les jeux vidéo : Τα ηλεκτρονικά παιχνίδια

1

Les jeux de rôle (RPG) : παιχνίδια ρόλων

Un scénario : ένα σενάριο

Le maître du jeu : ο κυρίαρχος του παιχνιδιού

Interagir avec l'histoire : αλληλοεπιδρώ με την υπόθεση

Les jeux en ligne : τα διαδικτυακά παιχνίδια

Les jeux multi-joueurs : τα παιχνίδια πολλαπλών παιχτών

Monter un niveau : ανεβαίνω επίπεδο
Un avatar : ένα άβαταρ
un casque : τα ακουστικά
un micro : ένα μικρόφωνο

2

Les spectacles vivants : τα ζωντανά θεάματα

Le théâtre : το θέατρο
L'opéra : η όπερα
Les concerts (m) : οι συναυλίες
Le cirque : το τσίρκο
Les acrobates : οι ακροβάτες
Un spectacle de magie : σόου (ψυχαγωγικής) μαγείας / με μαγικά κόλπα
Un spectacle de ballet : μια παράσταση μπαλέτου

3

J'aime le théâtre : Μου αρέσει το θέατρο

- Les comédiens/les acteurs entrent en scène : Οι ηθοποιοί βγαίνουν στη σκηνή
Ils jouent/interprètent leur rôle : ερμηνεύουν το ρόλο τους
- Les spectateurs applaudissent : οι θεατές χειροκροτούν
- Le metteur en scène (la mise en scène) : ο σκηνοθέτης (η σκηνοθεσία)
- Le décor, les coulisses : τα σκηνικά, τα παρασκήνια
- Une pièce de théâtre : Μια θεατρική παράσταση

4

J'adore aller au ciné : Λατρεύω να πηγαίνω κινηματογράφο

- La salle de cinéma : η αίθουσα προβολής
- Le grand écran : η μεγάλη οθόνη
- Un spectateur, un cinéphile : ο θεατής
- Un acteur/un comédien : ένας ηθοποιός
- il joue dans un film : παίζει σε μια ταινία
- c'est une star de cinéma : είναι σταρ του κινηματογράφου
- Elle a obtenu un rôle : πήρε έναν ρόλο
- le rôle principal : ο βασικός ρόλος
- le/la protagoniste : ο/η πρωταγωνιστής/τρια
- le second rôle : ο δεύτερος ρόλος
- Il a reçu un Oscar / un César : πήρε ένα βραβείο Όσκαρ/Σεζάρ

Je lis / Je bouquine : διαβάζω

Je télécharge des livres numériques : κατεβάζω βιβλία σε ηλεκτρονική μορφή

Je vais au cinéma : πηγαίνω στον κινηματογράφο

- Je choisis la séance : διαλέγω προβολή
- Je réserve mes places en ligne : κλείνω τις θέσεις μου διαδικτυακά
- J'achète ma place (un billet plein tarif/à tarif réduit) : παίρνω το εισιτήριό μου (χωρίς έκπτωση/μειωμένο)

<p>Tu as aimé ce film / cette pièce de théâtre ? : Σου άρεσε αυτή η ταινία / η παράσταση;</p>	<p>Oui, je l'ai adoré(e) ! c'est un vrai chef-d'œuvre : Ναι, τη λάτρεψα! Είναι πραγματικό αριστούργημα!</p>	<p>Non, je l'ai détesté(e) ! C'est un vrai navet : Όχι, δεν μου άρεσε καθόλου! Είναι πατάτα!</p>
<p>Ρουρκοί ? : Γιατί;</p>	<p>Parce que/qui' : Επειδή...</p>	
<ul style="list-style-type: none"> • c'est un film réussi, à voir absolument : είναι μια επιτυχημένη ταινία, να τη δεις οπωσδήποτε • le scénario est très original et plein de suspense : το σενάριο είναι πολύ πρωτότυπο και γεμάτο αγωνία • les acteurs sont très naturels et talentueux : οι ηθοποιοί παίζουν φυσικά, είναι ταλαντούχοι • le protagoniste est séduisant : ο πρωταγωνιστής είναι γοητευτικός Il joue bien son rôle : παίζει καλά τον ρόλο του • les décors sont fabuleux et les effets spéciaux... spectaculaires : τα σκηνικά είναι φαντασμαγορικά και τα ειδικά εφέ...θεαματικά 	<ul style="list-style-type: none"> • c'est un film médiocre... raté : είναι μια ταινία άθλια, αποτυχημένη • le scénario est ennuyeux, prévisible : το σενάριο είναι βαρετό, προβλέψιμο • les acteurs sont mauvais, ils n'ont pas de talent : οι ηθοποιοί είναι κακοί, δεν έχουν ταλέντο • le protagoniste joue très mal : ο πρωταγωνιστής παίζει πολύ άσχημα • les décors sont pauvres et les effets spéciaux... décevants : τα σκηνικά είναι φτωχά και τα ειδικά εφέ.. απογοητευτικά 	

Le genre des films : τα είδη ταινιών

Un film d'action/d'aventure : μια ταινία δράσης/περιπέτειας

Un film de science-fiction : μια ταινία επιστημονικής φαντασίας

Un film d'horreur : μια ταινία τρόμου

Un film d'animation (un dessin animé) : μια ταινία animation (κινουμένων σχεδίων)

Une comédie musicale : μια μουσική κωμωδία

Un film dramatique (un drame) / comique / romantique : μια δραματική ταινία (ένα δράμα) / κωμική / ρομαντική

Un film historique : μια ιστορική ταινία

Un court métrage : μια ταινία μικρού μήκους

Les activités sportives : Οι αθλητικές δραστηριότητες

Tu fais du sport ? : Κάνεις κάποιο άθλημα;	Oui, je fais du skate et du foot : Ναι, κάνω σκέιτμπορντ και ποδόσφαιρο.
Qu'est-ce que tu portes pour jouer au foot ? : Τι φοράς για να παίξεις ποδόσφαιρο;	Je porte un maillot de foot et des chaussures à crampons : Φοράω μια φανέλα ποδοσφαίρου και παπούτσια με καρφιά.
Comment trouves-tu ce sport ? : Πως σου φαίνεται αυτο το σπορ ;	Ça donne de l'énergie ! : Δίνει ενέργεια

1 Les sports d'équipe : Τα ομαδικά αθλήματα

le rugby : το ράγκμπι

le volley : το βόλεϊ

le water-polo : το πόλο

- Je porte un maillot de foot / de basket : Φοράω ένα σορτσάκι του ποδοσφαίρου ή του μπάσκετ
- Je joue sur un terrain de foot / de basket : Παίζω σε ένα γήπεδο ποδοσφαίρου - μπάσκετ
- Je marque un but / un panier : βάζω γκολ / καλάθι
- Je lance le ballon : Πετάω τη μπάλα

2 Les sports individuels : Τα ατομικά αθλήματα

les arts martiaux : οι πολεμικές τέχνες

le judo, le karaté, la boxe, le taekwondo : το τζούντο, το καράτε, το μποξ, το ταεκβοντο

la danse : ο χορός

le ballet : το μπαλέτο

la planche à voile : η ιστιοσανίδα

l'équitation : η ιππασία

le cyclisme (pédaler) : η ποδηλασία (Κάνω ποδηλασία)

la course à pied : το τρέξιμο

Le tennis : το τένις

- Je joue avec une raquette et une balle: παίζω με τη ρακέτα και το μπαλάκι

	<ul style="list-style-type: none"> je gagne ≠ je perds un set : κερδίζω ≠ χάνω ένα σετ
La natation : η κολύμβηση	<ul style="list-style-type: none"> Je porte un maillot de bain, des lunettes et un bonnet de bain : φοράω το μαγιό, τα γυαλάκια και το σκουφάκι À la piscine, je plonge et je nage : Στη πισινά βουτάω και κολυμπάω
Le ski : το σκι	<ul style="list-style-type: none"> Je porte des chaussures de ski, des gants, une combinaison, un masque, un bonnet, des boots : Φοράω μπότες του σκί, γάντια, φόρμα του σκί, μάσκα, σκουφάκι και μπότες
Le skate : το σκέιτμπορντ	<ul style="list-style-type: none"> Je me protège : je porte des genouillères : Φοράω επιγονατίδες

3 Les sports extrêmes : τα extreme σπορ

Le parapente : το αλεξίπτωτο πλαγιάς
 la chute libre : η ελεύθερη πτώση
 le rafting : το ράφτινγκ (κατάβαση ποταμού)
 l'escalade : η αναρρίχηση
 le canoë-kayak : η κωπηλασία
 le VTT : το ποδήλατο βουνού
 l'alpinisme : ο αλπινισμός
 le kitesurf : το κάιτσερφ
 le parkour : το παρκούρ

Je fais des appréciations sur un sport : Κάνω εκτιμήσεις για ένα άθλημα

C'est cool/fou/génial/fun : Είναι κουλ/τρελό/υπέροχο/διασκεδαστικό	C'est ennuyeux/nul/fatigant/très dangereux : είναι βαρετό/απαίσιο/κουραστικό / πολύ επικίνδυνο
Je m'éclate : ξεδίνω	On risque de se faire mal : ρισκάρουμε να χτυπήσουμε
Ça défoule : εκτονώνομαι	L'équipement est trop cher : ο εξοπλισμός είναι πολύ ακριβός
On se sent libre : νοιώθουμε ελεύθεροι	Ça demande trop de patience/trop d'énergie :

	απαιτεί πάρα πολλή υπομονή / πάρα πολλή ενέργεια
Ça donne de l'énergie : χαρίζει ενέργεια	Je n'aime pas être contre les autres : δεν μου αρέσει να είμαι ενάντια στους άλλους

Fais-tu partie d'une équipe ou d'un club sportif ? : Είσαι μέλος κάποιας ομάδας ή ενός αθλητικού συλλόγου;	Oui, je fais partie de l'équipe de mon école : Ναι, είμαι μέλος της ομάδας του σχολείου μου je suis inscrit dans un club sportif : έχω γραφτεί σε έναν αθλητικό σύλλογο.
Tu t'entraînes où ? Πού προπονείσαι;	Je m'entraîne au stade municipal : Προπονούμαι στο δημοτικό γήπεδο au gymnase de mon école : στο γυμναστήριο του σχολείου μου sur un terrain de foot : σε ένα γήπεδο ποδοσφαίρου sur un court de tennis : σε ένα γήπεδο τένις.
Combien de fois par semaine t'entraînes-tu ? : Πόσες φορές την εβδομάδα προπονείσαι;	Je m'entraîne trois fois par semaine : Προπονούμαι τρεις φορές την εβδομάδα.
Depuis quand t'entraînes-tu ? : Από πότε προπονείσαι;	Depuis 6 mois/l'âge de 7 ans : Εδώ και 6 μήνες / από την ηλικία των 7.
Pourquoi est-ce que tu aimes pratiquer une activité physique ? : Γιατί σου αρέσει να κάνεις κάποια φυσική δραστηριότητα;	parce que : επειδή <ul style="list-style-type: none"> • je retrouve mes amis : ξαναβρίσκω τους φίλους μου. • je rencontre de nouvelles personnes : συναντάω καινούργια άτομα. • j'ai quelques kilos à perdre : θέλω να χάσω κάποια κιλά. • j'apprends à respecter les autres personnes/ les règles : μαθαίνω να σέβομαι τα άλλα άτομα / τους κανόνες.
	pour : για <ul style="list-style-type: none"> • être en forme/en bonne santé : να είμαι σε φόρμα / σε καλή υγεία.

	<ul style="list-style-type: none"> • avoir confiance en moi : για να έχω εμπιστοσύνη στον εαυτό μου.
Est-ce que tu as déjà participé à une compétition sportive ? : Έχεις ήδη συμμετάσχει σε κάποια αθλητική διοργάνωση;	<ul style="list-style-type: none"> • Oui, l'année dernière, j'ai participé au Tour de France/aux Jeux Olympiques : Ναι, πέρυσι, είχα συμμετάσχει στον ποδηλατικό γύρο της Γαλλίας / στους Ολυμπιακούς Αγώνες
Comment ça s'est passé ? : Πώς πήγε;	<ul style="list-style-type: none"> • J'ai obtenu/remporté une médaille (d'or, d'argent, de bronze) : Πήρα/έλαβα ένα μετάλλιο (χρυσό, ασημένιο, χάλκινο). • Mon équipe a gagné/vaincu/battu son adversaire (la victoire, le vainqueur) ≠ a perdu (la défaite, le perdant) : Η ομάδα μου κέρδισε / νίκησε / επικράτησε του αντιπάλου της (η νίκη, ο νικητής). • On a fait match nul : Ήρθαμε ισοπαλία.

Unité 6

Mon look : η εμφάνισή μου

Page 114

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Je parle de mon style vestimentaire : μιλάω για το στυλ που ντύνομαι

Qu'est-ce que tu portes pour aller au collège ? : Τι φοράς για να πας στο γυμνάσιο (σχολείο);	Je porte un jean et un t-shirt : Φοράω ένα τζιν και ένα κοντομάνικο μπλουζάκι.
Qu'est-ce que tu mets pour sortir ? : Τι φοράς για να βγεις;	Je mets une robe et des chaussures à talons : Βάζω ένα φόρεμα και παπούτσια με τακούνια.
Quels sont tes vêtements et tes accessoires préférés ? : Ποια είναι τα αγαπημένα σου ρούχα και αξεσουάρ;	J'adore les boucles d'oreilles : Λατρεύω τα σκουλαρίκια
Quel est ton style vestimentaire ? : Τι στυλ ρούχα φοράς;	Mon style est chic et décontracté : Το στυλ μου είναι σικάτο και κάζουαλ.

J'aime le skate : Μου αρέσει το σκέιτμπορντ

en coton (m) : από βαμβάκι

des polos larges (m) : φαρδιά κοντομάνικα με γιακά

des sweat-shirts à capuche (m) : φούτερ με κουκούλα

des pantalons larges (m) et de grosses baskets (f) : φαρδιά παντελόνια και χοντρά αθλητικά μπουτάκια

des gants (m) : γάντια

une écharpe : μια εσάρπα, ένα κασκόλ

J'aime le hip-hop : Μου αρέσει η μουσική hip-hop

Les t-shirts colorés : Τα έγχρωμα t-shirt

Les blousons unis : Μονόχρωμα μπουφάν

Les casquettes : Οι κασκέτες

Les bonnets : τα σκουφάκια

Je suis sportive : είμαι αθλητικός τύπος

Je mets (mettre 3^e) des joggings : βάζω φόρμες

des shorts (m) : σορτσάκια

des débardeurs (m) : μπλουζάκια με τιραντάκια

je suis toujours en chaussures de sport (f) : φοράω πάντοτε αθλητικά παπούτσια

Je n'oublie jamais mon sac de sport : δεν ξεχνώ την τσάντα γυμναστηρίου μου

Avec mes copines, on est décontractées : Με τις φίλες μου ντυνόμαστε κάζουαλ

des jeans slim : τζιν σε στενή γραμμή

des converses : παπούτσια all star (σταράκια)

des chaussures à talons plats (f) : ισόπατα (φλατ) παπούτσια

les chemisiers à pois ou à carreaux: τα πουά ή καρό γυναικεία πουκάμισα

nos parkas : τα χοντρά μας μπουφάν

Je suis un vrai hipster : Είμαι κανονικός χίπστερ

les gilets : τα γιλέκα

les pulls en laine : τα μάλλινα πουλόβερ

les chemises imprimées : τα πολύχρωμα πουκάμισα

à rayures : ριγέ

foulards en soie : μεταξωτά φουλάρια

Je suis hippie-chic : Μου αρέσει το σικάτο χιπ χοπ

des shorts (m) en jean : τζιν σορτσάκια

de petites jupes (f) en velours : μικρές βελούδινες φούστες

les hauts (m) et les chemisiers (m) : τα ρούχα από τη μέση και πάνω και τα γυναικεία πουκάμισα

les bottines (f) : τα μποτίνια

les ballerines (f) : οι μπαλαρίνες

mes sandales (f) : τα σανδάλια μου

Je suis une fille très romantique : Είμαι πολύ ρομαντική κοπέλα

des robes (f) en lin (m) : λινά φορέματα

des jupes (f) à fleurs (f) : φλοράλ/λουλουδάτες φούστες

des chaussures à talons (f) : παπούτσια με τακούνια

mon accessoire préféré (m) : το αγαπημένο μου αξεσουάρ

mon sac à main : η τσάντα χειρός μου

J'ai une collection de sacs à main en cuir : έχω μια συλλογή από δερμάτινες τσάντες χειρός

Les bijoux et les accessoires : Τα κοσμήματα και τα αξεσουάρ

un collier : ένα κολιέ
 un bracelet : ένα βραχιόλι
 une bague en argent : ένα ασημένιο δαχτυλίδι
 une ceinture en cuir : μια δερμάτινη ζώνη

C'est de quelle couleur ? : Τι χρώμα είναι; C'est bleu marine : Είναι ναυτικό μπλε

C'est en quoi ? : Από τι είναι;

C'est : Είναι...

un foulard en soie : ένα φουλάρι από μετάξι

Page 116

Comment chois-tu tes vêtements ? : Πώς επιλέγεις τα ρούχα σου;

Quels vêtements tu préfères ? : Ποια ρούχα προτιμάς;

Je préfère les vêtements confortables / branchés / à la mode / tendance / chics :
 Προτιμώ τα άνετα ρούχα, τα μοδάτα, τα κομψά

Je veux être : Θέλω να είμαι

décontracté/e / à l'aise / élégant/e /
 différent/e : κάζουαλ / άνετα /
 κομψός/ή/ό / διαφορετικός/ή/ό

Je veux avoir l'air : Θέλω να μοιάζω

tendance / plus mince / grand/e / sérieux
 / sérieuse : είμαι στη μόδα / πιο λεπτός /
 ψηλός/ή / σοβαρός/η /

Je veux : Θέλω

plaire à mes amis / να αρέσω στους
 φίλους μου

Que penses-tu de la mode ? : Τι πιστεύεις για την μόδα;

Quel est ton avis /Quelle est ton opinion sur la mode ? : Ποια είναι η άποψή σου / η γνώμη σου για τη μόδα;

J'aime suivre la mode, j'achète des vêtements à la mode : Μου αρέσει να ακολουθώ τη μόδα, αγοράζω μοδάτα ρούχα.	Je préfère être naturel/le et original/e : Θέλω να είμαι φυσικός/ή και πρωτότυπος/η
Je suis fan/accro de la mode : Είμαι φαν της μόδας / κολλημένος/η με τη μόδα.	Je ne suis pas la mode. Pour moi, ce n'est pas intéressant : Δεν ακολουθώ τη μόδα. Για εμένα, δεν έχει κανένα ενδιαφέρον.
Que représente la mode pour toi ? : Τι αντιπροσωπεύει η μόδα για εσένα;	
C'est une façon de m'affirmer, de montrer ma personnalité et de me distinguer des autres : Είναι ένας τρόπος να εκδηλώνομαι, να δείχνω την προσωπικότητά μου και να ξεχωρίζω από τους άλλους	Je pense que les vêtements de marque sont de la frime et ils sont trop chers : Πιστεύω ότι τα φαρμάτα ρούχα είναι για να κάνουμε επίδειξη και είναι ακριβά.
La mode me plaît beaucoup car elle change : Η μόδα μου αρέσει πολύ επειδή αλλάζει.	La mode change tout le temps et nous oblige à dépenser : Η μόδα αλλάζει όλη την ώρα και μας αναγκάζει να ξοδεύουμε. C'est du gaspillage et ceux qui suivent la mode sont des victimes de la mode à mon avis : Είναι σπατάλη και αυτοί που ακολουθούν την μόδα είναι θύματα της μόδας
J'adore la mode, les vêtements de marque c'est moi : Λατρεύω τη μόδα, ταυτίζομαι με τα φαρμάτα ρούχα.	Personnellement, je préfère acheter des vêtements de sport, pratiques et confortables : Προσωπικά, προτιμώ να αγοράζω αθλητικά ρούχα, πρακτικά, και άνετα.

Exprimer son accord ou son désaccord : Εκφράζω τη συμφωνία ή τη διαφωνία μου

Je suis d'accord : είμαι σύμφωνος/η Je suis (tout à fait) d'accord : είμαι (απολύτως) σύμφωνος/η	Je suis partiellement d'accord : συμφωνώ εν μέρει Tu as peut-être raison mais : ίσως έχεις δίκιο αλλά...	Je ne suis pas d'accord : διαφωνώ Non ! Pas d'accord : Δε συμφωνώ Tu as tort : έχεις άδικο
---	---	--

Je suis de ton/votre avis : είμαι της άποψής σου/σας Tu as raison / Vous avez raison : έχεις/έχετε δίκιο Je suis pour : είμαι υπέρ	C'est possible mais : είναι πιθανόν αλλά... Je ne suis pas tout à fait d'accord avec toi : δε συμφωνώ απολύτως μαζί σου	Je suis contre : είμαι κατά Je ne suis pas de ton avis : δε συμφωνώ με τη γνώμη σου C'est faux : είναι λάθος Tu te trompes : κάνεις λάθος
--	--	--

Page 118

Je donne mon avis sur un vêtement : Λέω την άποψή μου για ένα ρούχο

Ça te plaît ? : Σου αρέσει;	Génial ! : υπέροχο j'adore ! : το λατρεύω	Bof ! J'aime pas trop : Ουφ! Δεν μου αρέσει και πολύ
Ça me va ? : Μου πάει;	Ça te/vous va (super) bien : σου/σας πέφτει (πάρα πολύ) καλά	Ça ne te/vous va pas du tout : Δε σου/σας πάει καθόλου
Qu'est-ce que tu en penses ? : Τι λες;	C'est sympa, original : είναι καλό, πρωτότυπο	C'est moche, banal ordinaire : είναι άσχημο, κοινότυπο, συνηθισμένο
Comment tu trouves cette veste ? : Πώς το βρίσκεις αυτό το σακάκι;	Ça fait classe, branché : φαίνεται πρωτοκλασάτο, μοδάτο	Ça fait vieux, démodé, ringard : δείχνει παλιό, παλιομοδίτικο, ξεπερασμένο

Tu devrais : πρέπει
prendre la taille au-dessus/en dessous : να πάρεις ένα νούμερο μεγαλύτερο/μικρότερο

C'est trop/ce n'est pas assez + adjectif : είναι υπερβολικά / δεν είναι αρκετά + επίθετο	
Petit : μικρό	Grand : μεγάλο
Étroit, serré : στενό, τσίτα	Large : φαρδύ
Court : κοντό	Long : μακρύ

Dans un magasin de vêtements : Σε ένα κατάστημα ρούχων

Le vendeur/la vendeuse : ο πωλητής / η πωλήτρια	Le client/la cliente : ο πελάτης / η πελάτισσα
Je peux vous aider ? : Μπορώ να σας βοηθήσω; Vous désirez ? : Τι θα θέλατε;	Je voudrais un pantalon noir, s'il vous plaît : Θα ήθελα ένα μαύρο παντελόνι, σας παρακαλώ. J'aimerais voir la robe en vitrine : Θα ήθελα να δω το φόρεμα στη βιτρίνα Le rayon lingerie, s'il vous plaît : Το τμήμα με τα εσώρουχα, σας παρακαλώ.
C'est pour vous ? : Είναι για εσάς;	Oui, c'est pour moi : Ναι, είναι για εμένα. Non, c'est pour offrir : Όχι είναι για δώρο
Quelle taille faites-vous ? : Το νούμερό σας; Vous faites du combien ? : Τι νούμερο φοράτε;	Je fais du 40/du Medium : Φοράω 40 νούμερο / medium.
Vous chaussez du combien ? : Τι νούμερο (παπούτσια) φοράτε; Quelle est votre pointure ? : Τι νούμερο (παπούτσια) φοράτε;	Je chausse du 38 : Φοράω 38.
Je suis désolé(e), nous ne l'avons pas en plus grand/en plus petit/dans une autre couleur : Λυπάμαι δεν το έχουμε σε μεγαλύτερο/μικρότερο / άλλο χρώμα Je peux vous montrer autre chose ? : Να σας δείξω κάτι άλλο;	Vous l'avez dans une autre taille / dans une autre couleur ? : Το έχετε σε άλλο μέγεθος / σε άλλο χρώμα;
Les cabines d'essayage sont au fond du magasin, sur votre droite/gauche : Τα δοκιμαστήρια είναι στο βάθος του καταστήματος στα δεξιά/αριστερά.	Je peux l'essayer ? : Μπορώ να το δοκιμάσω;
Ça fait/ça coûte 80 euros : Κάνει/κοστίζει 80 ευρώ.	Combien ça coûte / ça fait ? : Πόσο κοστίζει/κάνει; Quel est le prix de cette robe ? : Σε τι τιμή είναι αυτό το φουστάνι;

	<p>C'est un peu cher/c'est bon marché :Είναι λίγο ακριβό / οικονομικό. Je l'/les achète : Θα το/τα αγοράσω. Ce pantalon est soldé ? : Αυτό το παντελόνι έχει έκπτωση;</p>
<p>Vous payez comment ? : Πώς θα πληρώσετε;</p>	<p>Je vais payer par carte/en liquide = en espèces : Θα πληρώσω με κάρτα / με μετρητά</p>
<p>Vous voulez que je vous l'/les emballe ? : Θέλετε να σας το/τα συσκευάσω; Vous voulez un paquet cadeau ? : Θέλετε συσκευασία δώρου;</p>	<p>Oui, c'est pour offrir, merci : Ναι, είναι για το προσφέρω, ευχαριστώ. Non, ce n'est pas la peine : Όχι, δεν υπάρχει λόγος.</p>

Unité 7

Mes habitudes alimentaires : Οι διατροφικές μου συνήθειες

Page 132

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Je mange équilibré : Τρώω ισορροπημένα

La pyramide alimentaire : Η διατροφική πυραμίδα

1. Augmentez votre consommation de fruits et légumes : αυξήστε την κατανάλωση φρούτων και λαχανικών
2. Ne sautez pas des repas : μην παραλείπετε γεύματα
Ne gringottez pas entre les repas : μην τσιμπολογείτε μεταξύ των γευμάτων
3. Allez moins aux fast-foods : να πηγαίνετε λιγότερο σε φαστφουντάδικα
4. Buvez beaucoup d'eau : να πίνετε πολύ νερό
5. Bougez plus : να κινείστε περισσότερο
6. Evitez de manger devant la télé ou l'ordinateur : να αποφεύγετε να τρώτε μπροστά στην τηλεόραση ή στον υπολογιστή
7. Limitez la consommation de produits sucrés : περιορίστε την κατανάλωση προϊόντων με ζάχαρη
(gâteaux, pâtisseries, sucreries, boissons sucrées) : (γλυκά, είδη ζαχαροπλαστικής, ζαχαρώδη, ζαχαρώδη ποτά)
salés (chips) et gras (charcuteries, beurre, crème fraîche) : αλμυρά (τσιπς) και λιπαρά (αλλαντικά, βούτυρο, κρέμα γάλακτος)
8. Préférez les aliments bénéfiques à votre santé (féculents, poisson) : να προτιμάτε τα τρόφιμα που είναι ευεργετικά για την υγεία σας (όσπρια, ψάρια)

Dans la cuisine : Στην κουζίνα

Les ustensiles (m) : τα σκεύη

- Un bol : ένα μπολ

Un saladier : μια σαλατιέρα

- Un verre : ένα ποτήρι
- Une assiette : ένα πιάτο
- Une fourchette : ένα πιρούνι
- Un couteau : ένα μαχαίρι
- Une cuillère : ένα κουτάλι
- Une casserole : μια κατσαρόλα
- Une cocotte : μια χύτρα
- Une poêle : ένα τηγάνι
- Un fouet : ένας αβγοδάρτης / ένα χτυπητήρι
- Une serviette : Μια πετσέτα
- Une nappe : ένα τραπεζομάντηλο

Les quantités : οι ποσότητες

- Un pot de ... yaourt/confiture : ένα κεσεδάκι (βαζάκι)... γιαούρτι/μαρμελάδα
- Une boîte de ... petits pois / maïs : ένα κουτί (κονσέρβα)... αρακά / καλαμπόκι
- Un litre de ... lait / coca : ένα λίτρο... γάλα / κόκα κόλα/
- Un kilo de ... farine : ένα κιλό... αλεύρι
- Une tablette de ... chocolat : μια πλάκα... σοκολάτας
- Une tranche de ... pain : μια φέτα... ψωμί
- Un morceau de ... sucre : ένα κυβάκι (κομμάτι)... ζάχαρης

Beaucoup de :	Attention : Προσοχή
Assez de :	« Trop » a une valeur négative : η λέξη «trop» έχει αρνητική έννοια
Peu de :	Ex : J'ai trop mangé : έφαγα πάρα πολύ
Biscuits :	(et maintenant, j'ai mal au ventre...) : (και τώρα, πονάει η κοιλιά μου)
Πολύ, αρκετά, λίγα, Μπισκότα	

Je cuisine ! Voici ma recette : Μαγειρεύω. Ορίστε η συνταγή μου

- **Cassez** (casser 1^{er}) les œufs dans un bol : σπάστε τα αυγά σε ένα μπολ
- **Battez** (battre 3^e) avec un fouet ou au mixer : χτυπήστε τα με έναν αβγοδάρτη ή στο μίξερ
- **Versez** (verser 1^{er}) la farine : ρίξτε το αλεύρι

- **Ajoutez** (ajouter 1^{er}) le sucre et **remuez** : προσθέστε τη ζάχαρη και ανακατέψτε
- **Mélangez** (mélanger 1^{er}) le tout dans un saladier : ανακατέψτε το σύνολο σε μια σαλατιέρα
- **Faites fondre** (3^e) le chocolat dans une casserole : λιώστε τη σοκολάτα σε μια κατσαρόλα
- **Beurrez** (beurrer 1^{er}) le moule : βουτυρώστε το ταψί
- **Versez** (verser 1^{er}) le tout dans le moule : ρίξτε το μείγμα στο ταψί
- **Préchauffez** (préchauffer 1^{er}) le four à 180°C : προθερμάνετε τον φούρνο στους 180°C
- **Faites cuire** (3^e) pendant 45 minutes : ψήστε για 45 λεπτά
- **Laissez** (1^{er}) **refroidir** (2^e) : αφήστε να κρυώσει
- **Rajoutez** (rajouter 1^{er}) le Nutella : προσθέστε τη νουτέλα
- **Couper** une banane en petits morceaux et **décorez** le gâteau : Κόψτε μία μπανάνα σε μικρά κομμάτια και διακοσμήστε το γλυκό

J'exprime des sensations : εκφράζω την αίσθηση

- J'ai (très) faim : πεινάω (πολύ)
J'ai (très) soif : διψάω (πολύ)
- J'ai une faim de loup : πεινάω σαν λύκος

Page 134

Au restaurant ! : Στο εστιατόριο!

L'entrée : το ορεκτικό	Le plat (principal/du jour) : το πιάτο (κυρίως/ημέρας)	Le dessert : το επιδόρπιο	Les boissons : τα ποτά
La salade verte/de crudités : η πράσινη σαλάτα/η ωμή σαλάτα	À base de : με βάση.. viande (f) : το κρέας	Les gâteaux : τα γλυκά le moelleux au chocolat : το	L'eau : το νερό (plate/pétillante) : (φυσικό/ανθρακούχο) Le jus (de fruits) : ο χυμός (φρούτων)

La soupe : η σούπα	le bœuf bourguignon : το μοσχάρι μπουργκινιόν des côtes de porc : χοιρινά παιδάκια volaille (f) : πουλερικά le coq au vin : κόκορας κρασάτος poisson (m): το ψάρι la bouillabaisse : η μπουγιαμπέσα le bar grillé : το λαβράκι στα κάρβουνα	σουφλέ σοκολάτας le millefeuille : το μιλφείγ la crème brûlée : η κρεμ μπρουλέ les tartes (au citron...) : οι τάρτες (με λεμόνι...) Les glaces : τα παγωτά à la vanille : βανίλια à la fraise : φράουλα au chocolat : σοκολάτα La salade de fruits : η φρουτοσαλάτα	Le soda : Το αναψυχτικό Les condiments (m) : τα καρυκεύματα le sel : το αλάτι le poivre : το πιπέρι l'huile : το λάδι le vinaigre : το ξίδι le ketchup : η κέτσαπ la moutarde : η μουστάρδα la mayonnaise : η μαγιονέζα
-----------------------	---	--	---

La garniture/l'accompagnement : η γαρνιτούρα / το συνοδευτικό
 Les pommes de terre (frites, en purée) : οι πατάτες (τηγανιτές. πουρές)
 les légumes (les haricots verts) : τα λαχανικά (τα πράσινα φασολάκια)
 le riz : το ρύζι
 les rôtis : τα ζυμαρικά

Les saveurs : οι γεύσεις
 Sucré/e : γλυκός/ιά/ό
 Salé/e : αλμυρός/ή/ό
 Acide : όξινος/η/ο
 Amer/amère : πικρός/ή/ο
 Épicé/e : πικάντικος/η/ο
 La température : η θερμοκρασία
 Chaud/e : ζεστός/ή/ό
 Brûlant/e : καυτός/ή/ό
 ≠ froid/e, glacé/e : κρύος/α/ο, παγωμένος/η/ο
 La cuisson : το ψήσιμο
 Saignant : με αίμα
 À point : μέτρια ψημένο
 Bien cuit : καλά ψημένο

Je passe une commande : κάνω μια παραγγελία

Le serveur : ο σερβιτόρος	Le client : ο πελάτης
<p>Vous avez réservé ? : Έχετε κάνει κράτηση;</p> <p>Vous êtes combien ? : Πόσα άτομα είστε;</p>	<p>Nous avons réservé pour 20h : Έχουμε κάνει κράτηση για τις 8.</p> <p>Nous sommes quatre, vous avez une table pour quatre personnes, s'il vous plaît ? : Είμαστε τέσσερις, έχετε τραπέζι για τέσσερα άτομα σας παρακαλώ;</p>
<p>Qu'est-ce que vous prenez ? : Τι θα πάρετε;</p> <p>Qu'est-ce que je vous sers ? : Τι να σας φέρω;</p> <p>Je peux prendre la commande ? : Να πάρω παραγγελία;</p> <p>Vous désiriez autre chose ? : Θα θέλατε κάτι άλλο;</p> <p>C'est tout ? : Αυτά είναι όλα;</p>	<p>Je peux avoir la carte ? : Μπορώ να έχω έναν κατάλογο;</p> <p>Nous n'avons pas encore choisi : Δεν έχουμε επιλέξει ακόμη...</p> <p>Je prendrai le menu à 15 euros : Θα πάρω το μενού στα 15 ευρώ.</p> <p>En entrée/comme plat principal/en dessert je prendrai : Για ορεκτικό / για κυρίως / για επιδόρπιο θα πάρω...</p>
<p>Et pour les boissons, vous avez choisi ? : Και από ποτά; Έχετε επιλέξει;</p> <p>Vous voulez boire quelque chose ? : Θέλετε να πιείτε κάτι;</p> <p>Et comme dessert, qu'est-ce que vous prenez ? : Και για επιδόρπιο; Τι θα πάρετε;</p> <p>Vous prendrez un dessert ? Un café ? : Θα πάρετε επιδόρπιο; Έναν καφέ;</p>	<p>Je pourrais avoir une carafe d'eau ? : Θα μπορούσα να έχω μια καράφα νερό;</p> <p>Je voudrais un verre de vin blanc s'il vous plaît : Θα ήθελα ένα ποτήρι λευκό κρασί, σας παρακαλώ.</p> <p>L'addition s'il vous plaît : Τον λογαριασμό σας παρακαλώ!</p> <p>Monsieur, je pourrais avoir l'addition ? : Κύριε, θα μπορούσα να έχω να έχω τον λογαριασμό;</p>

Je donne une appréciation sur un plat : Κάνω μια εκτίμηση για ένα πιάτο

Mmm, c'est très bon : Μμμ, είναι πολύ ωραίο

C'est délicieux : είναι νόστιμο

Excellent : υπέροχο

Fabuleux : φανταστικό

Miam : μιαμ

Ce n'est pas très bon : δεν είναι πολύ ωραίο...

C'est médiocre : είναι μέτριο

C'est fade : άγευστο

C'est très mauvais : είναι πολύ άσχημο

C'est immangeable : δεν τρώγεται

Dégoûtant : αηδιαστικό

Écœurant : σιχαμερό

J'ai horreur de ça : το σιχαίνομαι

Beurk : μπλιάχ

Unité 8

Ma santé : Η υγεία μου

Page 148

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Qu'est-ce qui ne va pas ? : Τι δεν πάει καλά;	J'ai mal à l'estomac / à la tête / à la gorge / au dos : Πονάει το στομάχι μου, το κεφάλι μου, ο λαιμός μου, η πλάτη μου
Qu'est-ce qui t'arrive ? : Τι σου συμβαίνει;	Je me suis foulé la cheville : Στραμπούλησα τον αστράγαλό μου. Ça fait très mal : Πονάει πολύ
Comment te sens-tu ? : Πώς νοιώθεις;	<ul style="list-style-type: none"> • Je ne suis pas en forme : δεν είμαι σε φόρμα • Je me sens (se sentir 3^e)/je suis malade : αισθάνομαι / είμαι άρρωστος • Je me sens/je suis fatigué/e / épuisé/e : αισθάνομαι /είμαι άρρωστος/η εξαντλημένος/η • Je n'ai pas d'appétit : δεν έχω όρεξη • Je ne dors pas très bien : δεν κοιμάμαι καλά

Je suis malade : Είμαι άρρωστος

- J'ai attrapé (attraper er) un rhume/la grippe/un virus : άρπαξα ένα συνάχι / γρίπη / έναν ιό
- Je suis enrhumé/e / j'ai la grippe : είμαι συναχωμένος/η / έχω γρίπη
- J'ai le nez qui coule (couler 1^{er}) / J'ai le nez bouché : τρέχει η μύτη μου / έχω βουλωμένη μύτη
- J'éternue (éternuer 1^{er}) : φτερνίζομαι
- Je tousse (tousse 1^{er}) : βήχω
- J'ai mal à la tête /à la gorge /au dos : πονάει το κεφάλι μου / ο λαιμός μου / η πλάτη μου
- J'ai la migraine : έχω ημικρανία
- J'ai la nausée / je vomis (vomir 2^e) : έχω ζαλάδες / έχω ναυτία / κάνω εμετό
- J'ai 38,2 de fièvre : έχω 38,2 πυρετό.
- J'ai des frissons (m) : έχω κρυάδες
- J'ai une allergie : έχω μια αλλεργία

J'ai eu un accident : Είχα ένα ατύχημα

Un accident de la route : ένα τροχαίο ατύχημα
je suis tombé de vélo : έπεσα από το ποδήλατο
j'ai glissé dans la rue : γλίστρησα στον δρόμο

Un accident domestique : ένα οικιακό ατύχημα
je suis tombé dans l'escalier : έπεσα στις σκάλες
j'ai raté une marche : πήδηξα ένα σκαλί
j'ai perdu l'équilibre : έχασα την ισορροπία μου

Je marche avec des béquilles (f) : περπατάω με πατερίτσες

- Je me suis blessé/e : τραυματίστηκα
- Je me suis cassé le bras/la jambe : έσπασα το χέρι μου / το πόδι μου
- J'ai le bras / la jambe dans le plâtre / J'ai mis un plâtre : έχω το χέρι / το πόδι στον γύψο / μου έβαλαν γύψο
- Je me suis coupé le doigt : έκοψα το δάχτυλό μου
- Je me suis fait opérer : χειρουργήθηκα

On m'a fait cinq points de suture (f) : μου έκαναν 5 ράμματα

Page 150

Je me soigne : Φροντίζω τον εαυτό μου

Sandrine est malade : η Σαντρίν είναι άρρωστη

Elle a de la fièvre : έχει πυρετό

elle a très mal à la gorge : την πονάει πολύ ο λαιμός της

Elle a pris rendez-vous chez le médecin : έκλεισε ραντεβού στον γιατρό

Docteur Lavoine a examiné Sandrine : ο γιατρός Λαβουάν εξέτασε τη Σαντρίν

Il lui a prescrit des médicaments : της έγραψε φάρμακα

Sandrine doit prendre des antibiotiques : η Σαντρίν πρέπει να πάρει αντιβιοτικά

un sirop pour la gorge : ένα σιρόπι για τον λαιμό

Pendant 10 jours : Για δέκα ημέρες

Guérir (2^e) (la guérison) : Γίνομαι καλά / Η Ανάρρωση

Stéphane a eu un accident de skate : ο Στεφάν είχε ένα ατύχημα με το σκέιτμπορντ

Il est allé à l'hôpital : πήγε στο νοσοκομείο

L'infirmière lui a mis un pansement : η νοσοκόμα του έβαλε έναν επίδεσμο

Le médecin lui a fait une piqûre/un vaccin contre le tétanos : ο γιατρός του έκανε μια ένεση / ένα αντιτετανικό εμβόλιο

(Il) lui a donné un traitement : του έδωσε μια αγωγή
Stéphane doit mettre une pommade/crème antibiotique sur la plaie 3 fois par jour
pour éviter l'infection : ο Στεφάν πρέπει να βάζει μια αλοιφή / μια αντιβιοτική κρέμα
3 φορές την ημέρα στην πληγή

**Je prends rendez-vous chez le médecin / Je vais à l'hôpital /
aux urgences : Κλείνω ραντεβού στο γιατρό – Πηγαίνω στο
νοσοκομείο, στα επείγοντα**

Le médecin : Ο γιατρός

- M'examine : με εξετάζει
- Me prend la température : Μου βάζει θερμομέτρο, μου παίρνει τη θερμοκρασία
- Me prescrit une ordonnance : Μου γράφει μία συνταγή
- Me fait une piqûre / un vaccin : Μου κάνει μία ένεση, ένα εμβόλιο
- Me met un pansement : Μου βάζει έναν επίδεσμο

Moi, je dois : Εγώ πρέπει

- Prendre des antibiotiques / un sirop pour la gorge / des vitamines : Παίρνω αντιβιοτικά, ένα σιρόπι για το βήχα, βιταμίνες
- Suivre un traitement pendant une semaine : ακολουθώ μία θεραπεία για μία εβδομάδα

Et je serai en pleine forme dans quelques jours : Θα είμαι σε καλή κατάσταση σε μερικές μέρες

**Je demande (et je donne) un conseil :
ζητάω (και δίνω) μια συμβουλή**

On se dit tout ... avec le docteur

Saitout : τα λέμε όλα... με τον γιατρό
Ξερόλα

Des conseils pour être en pleine forme/ en bonne santé : Συμβουλές για να είμαστε σε φόρμα / να έχουμε καλή υγεία

- Je te/vous conseille de manger équilibré : Σου/Σας συνιστώ να τρώτε ισορροπημένα.
- Tu devrais /vous devriez éviter les fast-foods : Πρέπει να αποφεύγεις/ετε τα φαστφουντάδικα.

<p>Qu'est-ce que vous me conseillez de faire, docteur ? : Τι με συμβουλεύετε να κάνω, γιατρέ;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Pourquoi est-ce que tu ne fais pas de sport ? : Γιατί δεν αθλείσαι; • Et si tu prenais des vitamines ? : Τι θα έλεγες να πάρεις βιταμίνες; • Tu pourrais sortir pour prendre un peu l'air : Θα μπορούσες να βγεις για να πάρεις λίγο αέρα. • Il faut dormir 8 heures par jour/se coucher tôt/se reposer : Πρέπει να κοιμάσαι 8 ώρες την ημέρα / να πηγαίνεις για ύπνο νωρίς / να ξεκουράζεσαι. • Il ne faut pas être stressé : Δεν πρέπει να αγχώνεσαι.
<p>Des conseils (m) pour se protéger contre la grippe : συμβουλές για να φυλάγεσαι από τη γρίπη</p>	
<p>Qu'est-ce que je peux/dois faire, docteur ? : Τι μπορώ / πρέπει να κάνω, γιατρέ;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Lavez-vous régulièrement les mains avec du savon ou utilisez un désinfectant pour les mains ! : Πλένετε τακτικά τα χέρια σας με σαπούνι ή χρησιμοποιείτε αντισηπτικό για τα χέρια • Couvrez-vous la bouche quand vous toussiez ou vous éternuez : Να καλύπτετε το στόμα σας όταν βήχετε ή φτερνίζετε. • Jetez immédiatement vos mouchoirs après usage : Να πετάτε αμέσως τα χαρτομάντηλά μετά τη χρήση. • Aérez les pièces régulièrement ! : Να αερίζετε τακτικά τον χώρο (τα δωμάτια). • Si vous avez de la fièvre, restez à la maison ou contactez votre médecin : Εάν έχετε πυρετό, μείνετε στο σπίτι ή επικοινωνήστε με τον γιατρό σας. • Portez un masque si vous êtes malade : Φορέστε μια μάσκα αν είστε άρρωστος.

Une salle d'attente : μια αίθουσα αναμονής
 Un cabinet médical : ένα ιατρείο
 Une ordonnance : ιατρική συνταγή

J'envoie un petit mot de réconfort : στέλνω δυο λόγια συμπαράστασης
 Allez ! Ne t'inquiète pas ! : Άντε! Μην ανησυχείς!
 Tu vas vite guérir ! : Θα γίνεις γρήγορα καλά!
 Bon rétablissement ! : Περαιστικά!
 Je pense bien fort à toi ! : Σε σκέφτομαι πολύ!

Unité 9

Ma maison : Το σπίτι μου

Page 164

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Je parle de mon lieu de vie : Μιλάω για το μέρος στο οποίο ζω

Où habites-tu ? : Πού μένεις;

Comment est ton immeuble ? : Πώς είναι η πολυκατοικία σου;

Et ton nouvel appartement ? : Και το καινούργιο σου διαμέρισμα;

J'habite à Paris, dans le centre-ville : Μένω στο Παρίσι, στο κέντρο της πόλης.

Bien situé/e : σε καλή τοποθεσία

En très bon état : σε πολύ καλή κατάσταση

Il est refait à neuf : έχει γίνει από την αρχή

Mon appartement est au 6^eme étage avec ascenseur : το διαμέρισμά μου είναι στον 6^ο όροφο με ασανσέρ

Duplex (m) : μεζονέτα

Ultramoderne : υπερσύγχρονος/η/ο

Propre : καθαρός/ή/ό

Spacieux/euse : ευρύχωρος/η/ο

Un escalier intérieur en bois : μια εσωτερική ξύλινη σκάλα

En bas : στο κάτω μέρος

(Il) donne sur la cour : έχει θέα στην αυλή

Une cuisine équipée : μια κουζίνα εξοπλισμένη

Une grande terrasse fleurie : μια μεγάλη ανθισμένη αυλή/κήπος

En haut : στο επάνω μέρος/όροφο

Dans l'ancien grenier : στην παλιά σοφίτα

les chambres à coucher (f) : τα υπνοδωμάτια

La mienne : το δικό μου (δωμάτιο)

Immense : τεράστιος/α/ο

Bien ensoleillé/e : ηλιόλουστος/η/ο

À cet étage : σε αυτόν τον όροφο

J'ai une très jolie vue sur un parc : έχω μια πολύ ωραία θέα στο πάρκο

Calme : ήρεμος/η/ο

Agréable : ευχάριστος/η/ο

Nos voisins : οι γείτονές μας

J'habite en banlieue parisienne : μένω στα προάστια του Παρισιού

mal situé : βρίσκεται σε άσχημο σημείο
 Vieux/vieille : παλιός/α/ο
 En mauvais état : σε κακή κατάσταση
 Du coup : επομένως
 Je dois prendre l'escalier pour monter du rez-de-chaussée chez moi : πρέπει να ανεβαίνω στο σπίτι μου με τις σκάλες από το ισόγειο
 Classique : κλασικός/ή/ό
 Sale : βρώμικος/η/ο
 Petit/e : μικρός/ή/ό
 Minuscule : μικροσκοπικός/ή/ό
 mal éclairé/e : κακοφωτισμένος/η/ο
 J'ai un lit mezzanine : το κρεβάτι μου είναι κουκέτα
 Mon appartement donne sur une avenue : το διαμέρισμά μου έχει θέα σε μια λεωφόρο
 Il n'y a pas de balcon ni de terrasse : δεν έχει ούτε μπαλκόνι ούτε αυλή
 Bruyant/e : θορυβώδης/ες
 Désagréable : δυσάρεστος/η/ο

J'aide aux tâches ménagères : Βοηθάω στις δουλειές του σπιτιού

<p>Tu aides tes parents à faire le ménage ? : Βοηθάς τους γονείς σου να κάνουν τις δουλειές του σπιτιού;</p>	<p>Je fais les courses et de temps en temps j'aide ma mère à passer l'aspirateur : Κάνω τα ψώνια και πού και πού βοηθώ τη μαμά μου να βάλει ηλεκτρική.</p>
---	--

<p>Dans la cuisine : στην κουζίνα</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Préparer le repas/faire la cuisine/cuisiner : ετοιμάζω το γεύμα / κάνω το μαγείρεμα / μαγειρεύω • Mettre ≠ débarrasser la table : στρώνω ≠ μαζεύω το τραπέζι • Faire la vaisselle : πλένω τα πιάτα
<p>Dans les pièces : στα δωμάτια</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Faire le ménage : κάνω τις δουλειές του σπιτιού • Ranger : τακτοποιώ • Passer l'aspirateur : βάζω ηλεκτρική • Nettoyer : καθαρίζω • Repasser : σιδερώνω
<p>Dans la chambre : στο (υπνο)δωμάτιο</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ranger : τακτοποιώ • Mettre en ordre : βάζω σε τάξη

	<ul style="list-style-type: none"> • Faire le lit : στρώνω το κρεβάτι
Dans le jardin/Sur la terrasse : στον κήπο/στην αυλή	<ul style="list-style-type: none"> • Arroser les fleurs : ποτίζω τα λουλούδια
En dehors de la maison : έξω από το σπίτι	<ul style="list-style-type: none"> • Faire les courses : κάνω τα ψώνια • Vider/sortir la poubelle : αδειάζω / κατεβάζω (πάω) τα σκουπίδια • Sortir le chien : βγάζω τον σκύλο

Je demande de l'aide : Ζητάω βοήθεια

Au secours : βοήθεια

J'ai besoin de ton aide / d'un petit service : χρειάζομαι τη βοήθειά σου / μια μικρή εξυπηρέτηση

Tu peux m'aider à... / me donner un coup de main s'il te plaît ? : Μπορείς να με βοηθήσεις να... / να μου δώσεις ένα χεράκι βοήθειας, σε παρακαλώ;

Page 166

À l'agence immobilière : Στο μεσιτικό γραφείο

Je vais dans une agence immobilière : πηγαίνω σε ένα μεσιτικό γραφείο

• Vendre (acheter 3^{ème}) mon appartement ≠ Acheter (acheter 1^{er}) un appartement : πουλάω το διαμέρισμά μου ≠ αγοράζω ένα διαμέρισμα

=> Je suis propriétaire : είμαι ιδιοκτήτης/τρια

• Louer (louer 1^{er}) un appartement : νοικιάζω ένα διαμέρισμα

Je suis locataire : είμαι ενοικιαστής/στρια

Je paie un loyer : πληρώνω ένα ενοίκιο

- Un F1 est un appartement d'une pièce avec une cuisine (séparée) et une salle de bains : F1 ονομάζεται το διαμέρισμα που αποτελείται από ένα δωμάτιο με μια κουζίνα (ξεχωριστή) και ένα μπάνιο
- Un studio est un appartement d'une pièce avec une cuisine ouverte sur la pièce principale : το στούντιο είναι ένα διαμέρισμα μονόχωρο με μια κουζίνα ενσωματωμένη στο κύριο δωμάτιο
- Un duplex est un appartement sur deux niveaux : Το duplex είναι ένα διαμέρισμα σε δυο επίπεδα
- Une villa/une maison de campagne : μια βίλα / ένα εξοχικό

Je lis une annonce immobilière sur Internet : διαβάζω μια αγγελία για σπίτια στο ίντερνετ

Je contacte le propriétaire / l'agent immobilier : επικοινωνώ με τον ιδιοκτήτη / το μεσιτικό γραφείο

- Je vous écris / Je téléphone à propos de votre annonce : Σας γράφω / τηλεφωνώ σχετικά με την αγγελία σας...
- Je voudrais quelques renseignements sur une annonce que j'ai vue sur le site : Θα ήθελα κάποιες πληροφορίες για μια αγγελία που είδα στον ιστότοπο...

Je demande des informations : ζητάω πληροφορίες	Je donne des informations : δίνω πληροφορίες
L'appartement est toujours libre ? : Το διαμέρισμα είναι ακόμη διαθέσιμο; Où se trouve / est situé l'immeuble ? : Πού βρίσκεται / είναι η πολυκατοικία;	Oui, il est libre : Ναι, είναι διαθέσιμο. L'immeuble est dans un quartier calme et agréable : Η πολυκατοικία είναι σε μια ήσυχη και ευχάριστη συνοικία.
Est-ce que l'immeuble est ancien ou moderne ? : Η πολυκατοικία είναι παλιά ή καινούργια; Est-ce qu'il faut faire des travaux ? Πρέπει να γίνουν εργασίες;	C'est un immeuble ancien mais il est en très bon état / refait à neuf : Είναι μια παλιά πολυκατοικία αλλά εξολοκλήρου ανακαινισμένη.
L'appartement fait combien de mètres carrés ? : Πόσα τετραγωνικά μέτρα είναι το διαμέρισμα;	Il fait 50m ² : Είναι 50 τ.μ.
À quel étage se trouve l'appartement ? : Σε ποιο όροφο βρίσκεται το διαμέρισμα;	L'appartement se trouve au quatrième étage : Το διαμέρισμα βρίσκεται στον τέταρτο όροφο
Est-ce qu'il y a une terrasse ou un balcon ? : Έχει αυλή ή μπαλκόνι;	Il y a un balcon : Υπάρχει ένα μπαλκόνι.
Est-ce qu'il y a un ascenseur ? : Έχει ασανσέρ;	Il n'y a pas d'ascenseur : Δεν έχει ασανσέρ.
Est-ce qu'il est près d'une station de métro ? : Είναι κοντά σε κάποια στάση του μετρό;	Oui, il est à 5 min à pied de la station de métro : Ναι, είναι 5 λεπτά με τα πόδια από τη στάση του μετρό.
Quel est le prix du loyer ? : Ποιο είναι η τιμή του ενοικίου;	Le loyer est de 550€. Το ενοίκιο είναι στα 550€.

Est-ce qu'il est meublé ? : Είναι επιπλωμένο;	C'est un studio meublé, avec cuisine équipée : Είναι ένα επιπλωμένο στούντιο με εξοπλισμένη κουζίνα.
Est-ce que la cuisine est équipée ? : Η κουζίνα είναι εξοπλισμένη;	
Quand est-ce que je pourrais le visiter ? : Πότε θα μπορούσα να το επισκεφτώ;	Vous pouvez le visiter demain, à 18h : Μπορείτε να το επισκεφτείτε αύριο στις 6 μ.μ.

Unité 10

Mon cadre de vie : το πλαίσιο της ζωής μου

Page 180

J'apprends mon vocabulaire et je prends la parole

Ma ville et mon quartier : η πόλη μου και η συνοικία μου

<p>Tu habites où ? : Πού μένεις;</p>	<p>J'habite dans le centre-ville : Μένω στο κέντρο της πόλης; en banlieue : στα προάστια en province : στην επαρχία à la campagne : στην εξοχή</p>
<p>C'est où ? : Πού είναι; Ça se trouve où ? : Πού βρίσκεται αυτό; C'est situé où ? : Πού βρίσκεται;</p>	<p>C'est dans le sud / dans le nord / à l'est / à l'ouest : Είναι στον Νότο / στον Βορρά / στην Ανατολή / στη Δύση. C'est loin / près d'Athènes : Είναι μακριά / κοντά στην Αθήνα. C'est au bord de la mer / d'un lac / d'un fleuve : Είναι στην όχθη της θάλασσας / μιας λίμνης / ενός ποταμού.</p>
<p>C'est à quelle distance ? : Σε τι απόσταση είναι; À combien de kilomètres ? : Πόσα χιλιόμετρα;</p>	<p>C'est à 100 kilomètres d'ici : Από εδώ είναι 100 χιλιόμετρα. C'est à 20 minutes en voiture d'Athènes : Είναι 20 λεπτά με το αμάξι από την Αθήνα.</p>

Mon quartier est : η συνοικία μου είναι		
<p>Comment est ton quartier ? : Πώς είναι η γειτονιά σου;</p>	<ul style="list-style-type: none"> • agréable : ευχάριστος/η/ο • calme : ήρεμος/η/ο • tranquille : ήσυχος/η/ο • joli/e : όμορφος/η/ο 	<ul style="list-style-type: none"> • désagréable : δυσάρεστος/η/ο • vivant/e : ζωντανός/ή/ό • animé/e : ζωηρός/ή/ό • bruyant/e : θορυβώδης/ες • laid/e : άσχημος/η/ο • moche : άσχημος/η/ο

	<ul style="list-style-type: none"> • propre : καθαρός/ή/ό 	<ul style="list-style-type: none"> • sale : βρώμικος/η/ο
	<ul style="list-style-type: none"> • Il y a plein de choses à faire : έχει πολλά πράγματα να κάνεις • il y a beaucoup de commerces : έχει πολλά μαγαζιά • Il y a des espaces verts, des parcs : έχει χώρους πρασίνου, πάρκα • de beaux immeubles : όμορφες πολυκατοικίες • monuments : μνημεία • Il y a beaucoup de rues piétonnes : έχει πολλούς πεζόδρομους • Les gens sont souriants : οι άνθρωποι είναι χαμογελαστοί 	<ul style="list-style-type: none"> • Il n'y a rien à faire : δεν υπάρχει τίποτα να κάνεις • on s'ennuie : βαριέσαι • Il n'y a pas d'espaces verts ni de parcs : δεν έχει χώρους πρασίνου ούτε πάρκα • Il y a des embouteillages : έχει μποτιλιαρίσματα • de la circulation : κίνηση • Les gens sont toujours stressés : οι άνθρωποι είναι μονίμως στρεσαρισμένοι

Vivre à la campagne : ζω στην εξοχή

Tu aimes la vie à la campagne ? : Σου αρέσει η ζωή στην εξοχή;	Oui, c'est formidable : Ναι, είναι καταπληκτική!	Non, c'est très ennuyeux : Όχι, είναι πολύ βαρετή!
Parce que/qu' : Επειδή...		

<p>Pourquoi? : Γιατί;</p> <ul style="list-style-type: none"> • c'est très calme : είναι πολύ ήρεμα on vit dans la nature : ζούμε στη φύση • c'est moins pollué : είναι λιγότερο μολυσμένα on respire l'air pur : αναπνέουμε καθαρό αέρα • c'est moins dangereux : είναι λιγότερο επικίνδυνα je circule à vélo ou sur mon skate : κυκλοφορώ με το ποδήλατο ή με το σκέιμπορντ • il n'y a pas d'embouteillages : δεν έχει μποτιλιαρίσματα • j'ai un grand jardin et beaucoup d'animaux : έχω έναν μεγάλο κήπο και πολλά ζώα • je peux jouer avec mes copains dehors : μπορώ να παίζω έξω με τους φίλους μου • la vie est moins chère : η ζωή είναι λιγότερο ακριβή • tout le monde se connaît : όλοι γνωρίζονται μεταξύ τους 	<ul style="list-style-type: none"> • je me sens isolé/e, loin de mes copains : νοιώθω απομονωμένος/η, μακριά από τους φίλους μου • la connexion wifi est très faible : το σήμα του wifi είναι πολύ ασθενές • on a besoin de prendre la voiture pour aller faire les courses : χρειάζεται να παίρνουμε το αυτοκίνητο για να πάμε για ψώνια • il n'y a pas de centres commerciaux : δεν υπάρχουν εμπορικά κέντρα • les transports publics ne sont pas assez fréquents : τα δημόσια μέσα μεταφοράς δεν είναι αρκετά συχνά • il n'y a pas beaucoup de distractions pour les jeunes : οι νέοι δεν έχουν πολλές επιλογές για διασκέδαση
--	---

Mes vacances : Οι διακοπές μου

Je prépare mon voyage : ετοιμάζω το ταξίδι μου

Je choisis ma destination : επιλέγω τον προορισμό μου

- Je pars (partir 3^e) sur une île, au bord de la mer : πάω σε ένα νησί, στη θάλασσα
- Je pars à la montagne/à la campagne/en province : πηγαίνω στο βουνό / στην εξοχή / στην επαρχία
- Je vais (aller 3^e) dans une station de sports d'hiver : πηγαίνω σε ένα χιονοδρομικό κέντρο
- Je pars à l'étranger : πηγαίνω στο εξωτερικό

Je m'organise (s'organiser 1^{er}) : οργανώνομαι

- J'achète un guide touristique / Je consulte une brochure / un site Internet : αγοράζω έναν τουριστικό οδηγό / συμβουλευόμαι μια μπροσούρα / μια ιστοσελίδα
- Je participe à un voyage organisé : συμμετέχω σε ένα οργανωμένο ταξίδι
- Je prends mon passeport / ma carte d'identité : παίρνω το διαβατήριό μου / την ταυτότητά μου
- Je prépare mes bagages/je fais ma valise : ετοιμάζω τα πράγματά μου (τα μπαγκάζια)/κάνω τη βαλίτσα μου

Je choisis mon logement : επιλέγω τη διαμονή μου

- Je vais dans ma maison de campagne : πάω στο εξοχικό μου
- Je passe mes vacances chez mes grands-parents/chez des amis : περνάω τις διακοπές μου στον παππού και στη γιαγιά/ στους φίλους μου
- Je pars en colonie de vacances : πηγαίνω σε κατασκήνωση
- Je fais une croisière : κάνω κρουαζιέρα
- Je vais à l'hôtel/je réserve une chambre d'hôtel/je loge dans un hôtel : πηγαίνω στο ξενοδοχείο/κλείνω ένα δωμάτιο ξενοδοχείου/μένω σε ξενοδοχείο
- Je fais du camping : κάνω καμπινγκ

- Je voyage en camping-car : ταξιδεύω με τροχόσπιτο
- Je fais un séjour linguistique/Je vais chez mon correspondant : πάνω να μείνω στον φίλο μου δι'αλληλογραφίας για να εξασκηθώ στην ξένη γλώσσα

Je réserve mes billets : κλείνω τα εισιτήριά μου

- Je fais une réservation : κάνω μια κράτηση
Je réserve (dans une agence/en ligne/sur Internet) un billet d'avion / de train / de bateau : κλείνω (σε ένα πρακτορείο / online / στο Ίντερνετ) ένα αεροπορικό εισιτήριο / εισιτήριο τρένου/καραβιού
- Un aller simple / un aller-retour : απλής μετεπιβίβασης / με επιστροφή
- Le départ ≠ l'arrivée : η αναχώρηση ≠ η επιστροφή
- Une réduction/un tarif spécial : η έκπτωση / η ειδική τιμή

Je fais une réservation : κάνω μια κράτηση

- Est-ce que vous avez une chambre libre ? : Έχετε ελεύθερο δωμάτιο;
Je voudrais réserver une chambre pour deux personnes s'il vous plaît : θα ήθελα να κλείσω ένα δωμάτιο για δυο άτομα.
- D'accord, Monsieur. J'ai une belle chambre avec vue sur la mer : Σύμφωνα, κύριε. Έχω ένα ωραίο δωμάτιο με θέα θάλασσα.
- Ah, super ! Le petit-déjeuner est compris ? : Α, τέλεια! Το πρωινό συμπεριλαμβάνεται;
- Non, Monsieur, le petit-déjeuner est à 6€ par personne : Όχι κύριε, το πρωινό είναι στα 6€ το άτομο.
- Bien. Je prends la chambre : Ωραία, θα πάρω το δωμάτιο.
- C'est à quel nom, Monsieur ? : Σε ποιο όνομα κύριε;
- C'est au nom de Brassine : Στο όνομα Brassine.

Je pars : Φεύγω

<p>L'aéroport : το αεροδρόμιο je voyage en avion : ταξιδεύω με το αεροπλάνο</p>	<p>La gare : ο σιδηροδρομικός σταθμός je voyage en train : ταξιδεύω με το τρένο</p>	<p>Le port : το λιμάνι je voyage en bateau : ταξιδεύω με το πλοίο</p>
<ul style="list-style-type: none"> • J'enregistre mes bagages/je choisis mon 	<ul style="list-style-type: none"> • Un train/un TGV à destination de 	<ul style="list-style-type: none"> • J'embarque/je monte à bord ≠ je

<p>siège : δίνω τις αποσκευές μου / επιλέγω τη θέση μου</p> <ul style="list-style-type: none"> • J'embarque (la carte d'embarquement) : επιβιβάζομαι (η κάρτα επιβίβασης) • L'avion décolle (le décollage) ≠ atterrit (l'atterrissage) : το αεροπλάνο απογειώνεται (η απογείωση) ≠ προσγειώνεται (η προσγείωση) • Un vol direct ≠ une escale : μια απευθείας πτήση ≠ μια ανταπόκριση • L'avion fait escale à Rome : το αεροπλάνο έχει ανταπόκριση στη Ρώμη • Un vol annulé/retardé : μια πτήση που ακυρώνεται / με καθυστέρηση 	<p>Marseille : ένα τρένο / ένα τρένο υψηλών ταχυτήτων με προορισμό τη Μασσαλία</p> <ul style="list-style-type: none"> • Je prends le train / je monte dans le TGV : παίρνω το τρένο / ανεβαίνω στο τρένο υψηλών ταχυτήτων • Les horaires de train : οι ώρες του τρένου • Je composte mon billet : επικυρώνω το εισιτήριό μου • La voiture en première ou en seconde classe : το βαγόνι πρώτης ή δεύτερης θέσης 	<p>débarque/je descends du bateau : επιβιβάζομαι / ανεβαίνω στο καράβι ≠ αποβιβάζομαι / κατεβαίνω από το καράβι</p> <ul style="list-style-type: none"> • Je loue une cabine ≠ je reste sur le pont : νοικιάζω μια καμπίνα ≠ μένω στη γέφυρα • Le bateau fait escale à Santorin : το καράβι πιάνει Σαντορίνη
---	--	---

Mes vacances se sont mal passées : οι διακοπές μου δεν πήγαν καλά

Le temps : ο καιρός	Les mésaventures : οι αναποδιές	La santé : η υγεία	L'hôtel : το ξενοδοχείο
<ul style="list-style-type: none"> • Il pleuvait tout le temps : έβρεχε όλη την ώρα • Il faisait trop froid/trop 	<ul style="list-style-type: none"> • J'ai raté l'avion/le train : έχασα το αεροπλάνο / το τρένο • Notre voiture est tombée en 	<ul style="list-style-type: none"> • Je suis tombé/e malade : αρρώστησα • J'ai attrapé un coup de soleil : έπαθα ηλίαση 	<ul style="list-style-type: none"> • L'hôtel était loin de la mer/de tout : το ξενοδοχείο ήταν μακριά από τη

<p>chaud : έκανε πάρα πολύ κρύο/πολλή ζέστη</p> <ul style="list-style-type: none"> • Il y avait la canicule : είχε καύσιωνα 	<p>panne : το αυτοκίνητό μας χάλασε</p> <ul style="list-style-type: none"> • J'ai perdu mon portefeuille/ mon passeport/ma valise : έχασα το πορτοφόλι μου/το διαβατήριό μου/τη βαλίτσα μου • On m'a volé mon portable : μου έκλεψαν το κινητό 	<ul style="list-style-type: none"> • J'ai eu un accident de ski/de vélo : είχα ένα ατύχημα στο σκι/με το ποδήλατο 	<p>θάλασσα/από όλα</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'eau de la piscine était glacée/sale : το νερό της πισίνας ήταν παγωμένο/ βρώμικο • La chambre était vieille et démodée : το δωμάτιο ήταν παλιό και παλιομοδίτικο • La salle de bains était minuscule/il n'y avait pas d'eau chaude : το μπάνιο ήταν μικροσκοπικό/δ εν είχε ζεστό νερό • La nourriture était immangeable : τα φαγητά δεν τρωγόntonταν • Le personnel de l'hôtel était désagréable et impoli : το προσωπικό του ξενοδοχείου ήταν δυσάρεστο και αγενές
--	--	--	--

Je fais des appréciations sur mes vacances :
κάνω εκτιμήσεις για τις διακοπές μου

C'est extraordinaire ! : Είναι καταπληκτικό!
Merveilleux ! : Θαυμάσιο!

Ce n'est pas terrible ! : Δεν είναι
συνταρακτικό!

Qu'est-ce que c'est beau ! : Τι όμορφο που είναι!	C'est horrible ! : Είναι φριχτό!
C'est vraiment magnifique ! : Είναι πραγματικά καταπληκτικό!	Qu'est-ce que c'est moche ! : Πόσο άσχημο είναι!
Quel beau paysage ! : Τι όμορφο τοπίο!	C'est vraiment dommage ! : Είναι κρίμα
Quelle vue superbe ! : Τι υπέροχη θέα!	Je suis déçu(e) ! : Είμαι απογοητευμένος/η

J'exprime ma surprise : εκφράζω την έκπληξή μου

- Je suis surpris/e : είμαι έκπληκτος/η
- Étonné/e : ξαφνιασμένος/η
- Cela m'étonne : μου κάνει εντύπωση
- Quelle (bonne / mauvaise) surprise : τι (ευχάριστη/δυσάρεστη) έκπληξη
- Ça alors : ε, αυτό λοιπόν
- Ce n'est pas vrai : δεν είναι αλήθεια (ψέματα!)
- Ce n'est pas possible : δεν είναι δυνατόν
- Incroyable : απίστευτο

J'exprime la durée : εκφράζω τη διάρκεια

Tu pars quand ? : Πότε φεύγεις; Pour combien de temps ? : Για πόσο καιρό;	Je pars du lundi 5 juillet au vendredi 15 juillet : Φεύγω από τη Δευτέρα 5 Ιουλίου μέχρι την Παρασκευή 15 Ιουλίου. Je serai absent jusqu'au 15 juillet : Θα λείπω μέχρι τις 15 Ιουλίου. Je serai en vacances pendant 10 jours : Θα λείπω (είμαι) σε διακοπές για 10 ημέρες. Je serai libre à partir du 5 juillet : Θα είμαι ελεύθερος/η από τις 5 Ιουλίου. Je serai à Santorin pour 10 jours : Θα είμαι στη Σαντορίνη για 10 ημέρες.
--	--

Je protège mon cadre de vie : Προστατεύω το περιβάλλον διαβίωσής μου

Dans la rue : στον δρόμο

- Je ne jette pas de déchets par terre : Δεν πετάω κάτω απορρίμματα.
J'utilise les poubelles : Χρησιμοποιώ τους κάδους.
- Je ne marche pas sur les pelouses : Δεν πατάω το γρασίδι.
- Je ne cueille pas de fleurs dans les jardins publics : Δεν κόβω λουλούδια από τους δημόσιους κήπους.
- Je me déplace à vélo, à pied ou en transports en commun : Μετακινούμαι με ποδήλατο, με τα πόδια ή με τα μέσα μαζικής μεταφοράς.

À la maison : στο σπίτι

- Je trie les déchets et je fais du recyclage : Κάνω διαλογή των απορριμμάτων και κάνω ανακύκλωση.
- J'éteins la lumière pour faire des économies d'énergie : Σβήνω το φως για να εξοικονομώ ενέργεια.
- Je prends une douche plutôt qu'un bain : Προτιμώ να κάνω ντους αντί να γεμίζω την μπανιέρα.
- Je ferme le robinet pendant que je me brosse mes dents : Κλείνω τη βρύση ενώ βουρτσίζω τα δόντια μου.
- J'éteins mon ordinateur, mon portable et ma tablette avant de dormir : Απενεργοποιώ τον υπολογιστή μου, το κινητό μου και το τάμπλετ μου πριν κοιμηθώ.

Au supermarché : στο σούπερ μάρκετ

- Je n'utilise pas de sacs en plastique : Δεν χρησιμοποιώ πλαστικές σακούλες.
- Je préfère les sacs réutilisables ou les cabas (m) : προτιμώ τις επαναχρησιμοποιούμενες τσάντες ή το καλάθι.
- J'achète des aliments bio : αγοράζω βιολογικά προϊόντα

Aller encore plus loin : για το κάτι παραπάνω

- Je donne mes vieux vêtements, je ne les jette pas : Δίνω τα παλιά μου ρούχα, δεν τα πετάω.
- Je parle de mes habitudes écologiques à tous mes amis : Μιλάω για τις οικολογικές μου συνήθειες σε όλους μου τους φίλους.
- Je plante un arbre tous les ans : φυτεύω ένα δέντρο τον χρόνο.
C'est bon pour l'air et la terre : Είναι καλό για τον αέρα και για τη γη.
- Je suis actif dans une association écologique : Είμαι ενεργός σε μία οικολογική οργάνωση